TOTO

Hoofdkantoor

TOTO Europe GmbH Zollhof 2,
40221 Düsseldorf Duitsland Tel: +49
(0)700 8686 0700 E-mail:
teu.information@toto.com

Noteer de volgende gegevens, zodat u snel service kunt krijgen.

Aankoopdatum:	Naam winkel:
Datum: jaar maand dag	Tel:

2023.2.22
D07G85 Printed
in China.

TOTO

Gebruiksaanwijzing

NEOREST WX



NEOREST

WX2 TCF95280GEU
WX1 TCF95180GEU



Hartelijk dank voor de aanschaf van dit product. Lees de bijgevoegde informatie zorgvuldig, zodat u het product veilig gebruikt.

Lees deze gebruiksaanwijzing vóór gebruik en bewaar hem op een veilige plaats om later te raadplegen.

Inhoudsopgave

Inleiding

Veiligheidsvoorschriften 4
Gebruiksvoorschriften 8
Namen van onderdelen 10
Voorbereiding 12
Het product voor het eerst gebruiken 12
Het product uitschakelen 14

Bediening

Basisbediening 15
Werking van de automatische functies 15
Automatisch openen / sluiten 15
Auto bowl CLEAN 15
Geurverwijdering 15
Auto power deodorizer 15
Automatisch doorspoelen 15
Auto wand CLEAN 16
Fotokatalytische reiniging 16
Zacht licht 17
CLEAN-indicator 17
De afstandsbediening gebruiken 18
Stop 18
Achterwassing 18
Zachte achterwassing 18
Voorwassing 18
Waterdruk aanpassen 18
Positie van de spuitarm aanpassen 18
Drogen 18
Oscillerende wassing 18
Pulserende wassing 18
Volledig doorspoelen 19
Licht doorspoelen 19
Wand CLEAN 19
Persoonlijke instelling 19
Toiletdeksel openen en sluiten 19
Toiletzitting openen en sluiten 19
LED lage batterij 19
Menu-, Terugknop 19
Temperatuurknop 19
Aan/uit-knop 19
SELECT-toetsen 19
Enter-knop 19
Displayscherm 19
Over het menuscherm 20
Temperatuur instellen 22
Warm water / Toiletzitting / Drogen 22
Instellingen wijzigen 24
Instellingenlijst 24
De energiebesparende functies 26
Zo stelt u in 28
Auto-energiebesparing 28
Auto-energiebesparing+ 28
Timer-energiebesparing 29
Automatisch doorspoelen 29
Vertraging automatisch doorspoelen 30
Automatisch doorspoelen bij gesloten deksel . 30
Automatisch openen / sluiten 32
Vertraging automatisch sluiten 32
Vertraging automatisch openen 33
Zitting/deksel 34
Auto wand CLEAN 34
Auto bowl CLEAN 35
Geurverwijdering 36
Auto power deodorizer 36
Nachtlampje 37
Zacht licht 38
Toiletpotverlichting 38
CLEAN-indicator 39
Taalinstellingen 39
Pieptoon 40
Druk-/positie-instelling 40
Persoonlijke instelling 41
Persoonlijke instellingen opslaan 42
Detectiebereik sensor 43

Onderhoud

Onderhoud 44
Vóór het onderhoud 44
Hoofdtoestel 45
Toiletpot 46
Handmatig sproeien 47
Spuitarm 48
Spuitarm reinigen 48
Geurfilter 49
Ontkalken 50
Ontkalkingsstand 52
Afvoerplug met waterfilter 56
Spuitmond 57

Naslag

Wat te doen? 59
Als er geen water is door een stroomstoring of waterstoring 59
Bij een stroomstoring 59
Bij een waterstoring 59
Als u niet met de afstandsbediening kunt bedienen 59
Batterijen vervangen 59
Bescherming tegen vorstschade 60
Lange tijd niet in gebruik 61
Het water aftappen 61
Het water weer aanvullen 62
De bedieningsgids verwijderen 63
Storingen verhelpen 64
Controleer eerst 64
Achterwassing, voorwassing en spuitarm 65
Warmeluchtdroging 66
Doorspoelen 66
Toiletzitting en toiletdeksel (automatisch openen/sluiten) .. 68
Toiletzitting en toiletdeksel 69
Automatisch doorspoelen bij gesloten deksel ... 69
Energiebesparing 70
Geurverwijdering 70
Auto bowl CLEAN 71
Verlichting 71
Overig 72
Specificaties 74
Veiligheidsrichtlijnen 76
Garantie 77
Belangrijke gebruikersinformatie 79

De beschikbare functies verschillen per artikelnummer.

Functies	Artikelnr. *1	
	TCF95280GEU	TCF95180GEU
Fotokatalytische reiniging		-

*1 Het artikelnummer staat op het label op het toiletdeksel. (Pagina 10)

Veiligheidsvoorschriften

Deze voorschriften zijn belangrijk voor veilig gebruik. Volg ze op en gebruik het product correct. De volgende symbolen geven belangrijke veiligheidsinstructies voor het gebruik van het product aan.

Symbool	Betekenis
⚠ **WAARSCHUWING**	Kan leiden tot overlijden of ernstig letsel.
⚠ **LET OP**	Kan leiden tot letsel of materiële schade.

⚠ WAARSCHUWING

Nooit demonteren, repareren of aanpassen.

Dat kan brand, een elektrische schok, oververhitting, kortsluiting of een defect veroorzaken.

Gebruik het product niet bij een storing.

Zet bij een defect of ander probleem altijd de stroom uit door de stroomschakelaar op UIT te zetten of de groep in de meterkast uit te schakelen, enz. Sluit de afsluiter om de watertoevoer te stoppen. Mogelijke storingen: Er lekt water uit een leiding of uit het hoofdtoestel Het product is gescheurd of kapot. Het product maakt een vreemd geluid of geeft een vreemde geur af. Het product geeft rook af. Het product is abnormaal heet. De toiletpot is verstopt. Het zittingkussen zit niet goed. Doorgebruiken na een storing kan brand, elektrische schokken, hitte, kortsluiting, letsel of waterschade veroorzaken.

Gebruik geen ander water dan is toegestaan volgens de wetten en verordeningen van de regio van gebruik. Gebruik uitsluitend drinkwater.

Gebruik geen zeewater of gerecycled water.

Dat kan huidirritatie en een storing veroorzaken.

Houd sigaretten en andere open vlammen uit de buurt van het product.

Anders kan brand ontstaan.

Blijf niet te lang op de zitting zitten.

Dit kan lage-temperatuurverbrandingen veroorzaken. Om te voorkomen dat de volgende personen tijdens het gebruik een verbranding van gemiddelde temperatuur oplopen, moet een andere persoon de zitverwarming uitschakelen. Jonge kinderen, ouderen en andere gebruikers die de temperatuur niet zelf goed kunnen instellen. Zieken, lichamelijk gehandicapten en anderen die niet vrij kunnen bewegen. Gebruikers van medicijnen die slaperigheid veroorzaken (slaap- of verkoudheidsmiddelen), personen die veel alcohol hebben gedronken, zwaar vermoeide personen en anderen die kunnen indommelen.

Is het netsnoer beschadigd, laat het dan door de reparatieafdeling van de fabrikant of een gelijkwaardige specialist vervangen om gevaar te voorkomen.

Schakel de stroom UIT vóór onderhoud of inspectie. *1

Anders kan een elektrische schok of storing ontstaan.

Komt lekkende batterijvloeistof op uw lichaam of kleding, spoel die dan af met schoon water.

De vloeistof kan uw ogen of huid beschadigen.

*1 Het product uitschakelen (Pagina 14)

⚠ WAARSCHUWING

Installeer het product niet op bewegende voertuigen, zoals voertuigen op wielen of boten.

Dit kan brand, elektrische schokken, kortsluiting of storingen veroorzaken. De toiletzitting, het toiletdeksel, het hoofdtoestel of andere onderdelen kunnen losraken en vallen, met letsel tot gevolg.

Gebruik uitsluitend de voorgeschreven netspanning.

AC 220–240 V, 50 Hz Dat kan brand of overmatige hitte veroorzaken.

Dit is een elektrisch product. Installeer het niet op een plek waar water op het product kan komen of waar de luchtvochtigheid zo hoog is dat zich water op het oppervlak kan vormen. Gebruikt u het product in een badkamer, installeer dan een ventilator of ventilatieopening en zorg voor een goede luchtstroom in de badkamer.

Anders kan brand of een elektrische schok ontstaan.

Sluit het product altijd aan op de koudwatertoevoer.

Aansluiten op warm water kan brandwonden en schade aan het apparaat veroorzaken.

Steek geen vinger of ander voorwerp in de warmeluchtuitlaat. Plaats niets op de warmeluchtuitlaat en hang er geen kleding overheen.

Dat kan brandwonden, een elektrische schok of een storing veroorzaken.

Voorlopig onderzoek bij vrouwen wijst erop dat overmatig gebruik van continu sproeien de kans op uitdroging van het vaginale slijmvlies kan vergroten en gewenste micro-organismen kan verminderen. Hoewel deze onderzoeken niet zijn gevalideerd, raadpleeg uw arts als u zich zorgen maakt of dit voor u kan gelden.

Belangrijker nog: lijdt u aan een immuundeficiëntie door ziekte, chemotherapie of een andere medische aandoening die het immuunsysteem aantast, raadpleeg dan uw arts voordat u dit product gebruikt.

Dit apparaat is niet bedoeld voor gebruik door personen (waaronder kinderen) met verminderde lichamelijke, zintuiglijke of geestelijke vermogens, of met gebrek aan ervaring en kennis, tenzij zij toezicht of instructie over het gebruik van het apparaat hebben gekregen van een persoon die verantwoordelijk is voor hun veiligheid.
Houd toezicht op kinderen, zodat zij niet met het apparaat spelen.

Kijk niet rechtstreeks in de UV-lamp. *2

Kan oog- of huidirritatie veroorzaken. Er zijn geen door de gebruiker vervangbare onderdelen. Mag alleen door gekwalificeerd personeel worden onderhouden.

*2 Alleen voor toestellen met de functie "Fotokatalytische reiniging".

Veiligheidsvoorschriften

⚠ LET OP

Gebruik het product niet als het hoofdtoestel niet stabiel zit.

Het hoofdtoestel kan dan losraken en vallen, met letsel tot gevolg.

Raak een beschadigd deel van het product niet aan.

Dat kan een elektrische schok of letsel veroorzaken. Vervang het onmiddellijk.

Oefen geen grote kracht of mechanische schok uit op de toiletzitting, het toiletdeksel of het hoofdtoestel, en ga er niet op staan. Plaats er ook geen zware voorwerpen op. Ga niet op het toiletdeksel zitten.

Dit kan scheuren veroorzaken of ertoe leiden dat het hoofdtoestel losraakt en valt, met letsel tot gevolg. Dit kan het product beschadigen en letsel of waterschade veroorzaken.

Gebruik voor het onderhoud van de kunststof delen (hoofdtoestel enz.) of de watertoevoerslang een pH-neutraal afwasmiddel verdund met water. Gebruik geen van de volgende middelen.

Toiletreiniger, allesreiniger, benzeen, verfverdunner, schuurpoeder of een nylon schrobborstel.

Deze middelen kunnen de kunststof beschadigen of doen scheuren en letsel of een storing veroorzaken. Ze kunnen de watertoevoerslang beschadigen en een waterlek veroorzaken.

Verwijder de afvoerplug met waterfilter niet als de afsluiter open staat, om een plotseling waterlek te voorkomen.

Hierdoor spuit er water uit. (Zie pagina 56 voor het reinigen van de afvoerplug met waterfilter.)

Vouw of knel de watertoevoerslang niet en beschadig hem niet door er met een scherp voorwerp in te snijden.

Dat kan waterlekkage veroorzaken.

Giet geen heet water in het toilet.

Dit kan het toilet beschadigen en letsel of waterschade veroorzaken.

Houd de toiletpot gevuld met water.

Anders kunnen rioolgas, chloorgas of waterstofsulfide installaties en apparatuur aantasten.

Spoel niets anders door dan lichaamsafval en toiletpapier. Spoel ook niet te veel toiletpapier door. Spoel de toiletpot niet door als deze verstopt is.

Dit kan het toilet verstoppen, met overstromend afvalwater en waterschade tot gevolg.

Spoel altijd door, ook na alleen plassen.

Anders kan het toilet verstopt raken, met overstromend afvalwater en waterschade of onvoldoende doorspoeling van de toiletpot tot gevolg.

Veeg condens op de toiletpot, de stortbak, de watertoevoerleiding en de afsluiter af met een droge doek.

Condens kan vlekken en corrosie van de vloer veroorzaken. Ventileer het toilet om condens te voorkomen.

Veeg urine, condens, schoonmaakmiddel, water enz. op de vloer weg met een goed uitgewrongen dweil of doek.

Anders kunnen vlekken en corrosie van de vloer ontstaan.

Lekt er water, sluit dan altijd de afsluiter.

Dreigt de omgevingstemperatuur tot 0 °C of lager te dalen, voorkom dan schade aan leidingen en slangen door bevriezing.

Bevroren waterleidingen kunnen het hoofdtoestel en de leidingen doen barsten, met een waterlek tot gevolg. Houd de kamertemperatuur op peil om te voorkomen dat leidingen en slangen in de koude maanden bevriezen. Tap het water af.

*1 Het product uitschakelen (Pagina 14)

⚠ LET OP

Sluit bij langdurig niet gebruiken de afsluiter, tap het water uit het hoofdtoestel en de watertoevoerslang af en schakel daarna de stroom UIT. *1

Laat het product bij hergebruik eerst weer met water vollopen. Anders kan het water in de reservoir verontreinigd raken en huidirritatie of andere problemen veroorzaken. (Zie pagina 62 voor het weer aanvullen van het water.) Als de stroom aan blijft staan, kan dit brand of hitte veroorzaken.

Zorg bij het plaatsen van de afvoerplug met waterfilter dat hij stevig op de juiste plaats is vastgedraaid.

Is hij niet stevig vastgedraaid, dan kan een waterlek ontstaan.

Is de toiletpot verstopt, schakel dan de stroom UIT *1 en verwijder de verstopping.

Is "Automatisch doorspoelen" actief, dan kan het afvalwater in de toiletpot overlopen en waterschade veroorzaken. Gebruik in de handel verkrijgbaar gereedschap voor het ontstoppen van toiletpotten.

Controleer de plus- en mintekens op de batterijen voordat u ze plaatst.

Verwijder lege batterijen onmiddellijk.

Bij het vervangen van de batterijen: Vervang beide batterijen door nieuwe. Gebruik van beide nieuwe batterijen hetzelfde merk (elk beschikbaar merk). Anders kunnen de batterijen gaan lekken, warm worden, barsten of ontbranden.

Gebruikt u het product lange tijd niet, haal dan de batterijen uit de afstandsbediening.

Anders kunnen de batterijen lekken.

Dit product is geclassificeerd als Klasse I-apparatuur en moet geaard zijn.

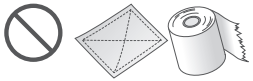
Installeer dit apparaat zo dat de stroomonderbreker bereikbaar is.

Gebruik de nieuwe slangenset die bij dit apparaat is geleverd. Gebruik geen oude slangenset opnieuw.

Gebruiksvoorschriften

Ter voorkoming van schade

Veeg kunststof delen zoals het hoofdtoestel en de afstandsbediening af met een zachte doek die goed is uitgewrongen in water.



Droge doek of tissue

Leun niet tegen het toiletdeksel.



Ter voorkoming van storingen en defecten

Schakel de stroom UIT als er kans is op blikseminslag. *1

Een zitbril- of deksel-hoes kan niet worden gebruikt. De zitsensor kan dan niet goed detecteren en zitting en deksel kunnen onjuist openen of sluiten.



Plas niet op het hoofdtoestel, de toiletzitting of de spuitarm. Dit kan een defect of verkleuring veroorzaken.

Oefen geen grote kracht uit op het bedieningspaneel van de afstandsbediening.

Spoel bij gebruik van een toiletreiniger deze binnen 3 minuten af en laat de toiletzitting en het toiletdeksel open. Als dampen van een toiletreiniger in het hoofdtoestel komen, kan dit een storing veroorzaken. u Veeg reinigingsmiddel dat op de toiletpot achterblijft af.

Let op: als "Automatisch doorspoelen bij gesloten deksel" (Pagina's 30, 31) AAN staat en u de toiletpot met de afstandsbediening doorspoelt, sluiten de toiletzitting en het deksel vóór het doorspoelen. Open de toiletzitting en het deksel nadat de toiletpot is doorgespoeld.

Niet blootstellen aan direct zonlicht. Dit kan kleurveranderingen, een onregelmatige temperatuur van de verwarmde zitting of een storing van de afstandsbediening veroorzaken.

Gebruik radio's en dergelijke uit de buurt van het product. Het product kan het radiosignaal storen.

Gebruikt u een kinderzitje voor baby's of een zachte kinderstoel, verwijder die dan na gebruik. Laat u het geplaatst, dan zijn sommige functies mogelijk niet beschikbaar.

Oefen geen kracht uit op de afstandsbediening. Dit kan een storing veroorzaken. u Zet de afstandsbediening in de houder wanneer u hem niet gebruikt, zodat hij niet valt. Zorg dat hij niet nat wordt.

Leg niets op de toiletzitting en druk er niet met de handen op. Dat kan de zitsensor activeren, waardoor de vloer nat wordt als er op een knop van de afstandsbediening wordt gedrukt en er warm water uit de spuitarm komt.

Dit product is bedoeld voor gebruik tot een hoogte van maximaal 2.000 m boven zeeniveau.

*1 Het product uitschakelen (Pagina 14)

Over de ingebouwde lichaamssensor

De lichaamssensor detecteert menselijke beweging. Het openen van het toiletdeksel of de werking van "Auto bowl CLEAN" kan worden geactiveerd door iemand buiten het toilet, omdat de sensor beweging door de deur of muur voor het hoofdtoestel detecteert.
Afhankelijk van de indeling van het toilet detecteert de sensor mogelijk niet goed, waardoor het toiletdeksel niet automatisch opent.

Bij kleine gebruikers, zoals een kind, detecteert de lichaamssensor mogelijk niet goed, waardoor het toiletdeksel niet automatisch opent.

Wanneer u staand het toilet gebruikt, hangt de tijd die "Automatisch doorspoelen" nodig heeft, of die het deksel of de zitting nodig heeft om automatisch te sluiten, af van de indeling van het toilet enz.

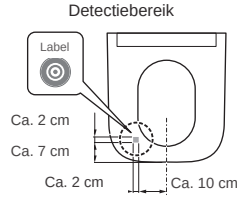
Over de ingebouwde zitsensor

Wanneer u op de toiletzitting gaat zitten, schakelt de zitsensor AAN en kunt u de verschillende functies gebruiken. (De geurverwijdering start wanneer de zitsensor iets detecteert.)

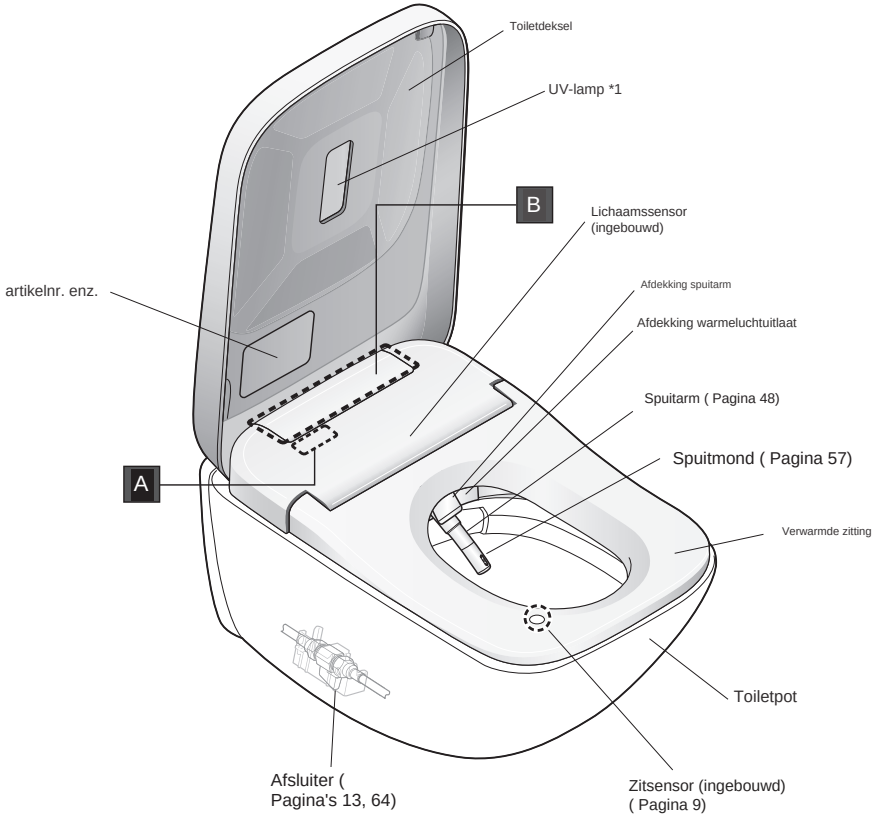
Op de zitting zit een label dat de positie van de zitsensor aangeeft. Bij kleine gebruikers, zoals een kind, kan detectie door de sensor moeilijk zijn, afhankelijk van de zithouding. u Ga zitten met het label als leidraad. (Het label kan worden afgepeld).

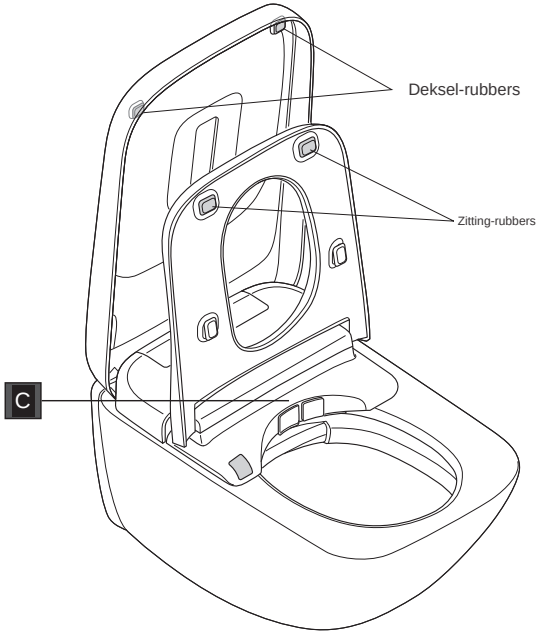
Zit zo dat uw huid direct contact maakt met de zitsensor. De zitsensor detecteert mogelijk niet goed bij een zittingovertrek of kleding. Als u de verkleiner voor baby's gebruikt, detecteert de zitsensor mogelijk niet goed, waardoor het toiletdeksel tijdens het gebruik automatisch sluit. u Zet "Automatisch openen / sluiten" vóór gebruik UIT.

Waterdruppels op de zitsensor kunnen een storing van het hoofdtoestel veroorzaken. u Veeg waterdruppels op de sensor altijd af. Gebruik geen voorwerpen die schade veroorzaken, zoals toiletpapier. (→Pagina 45)

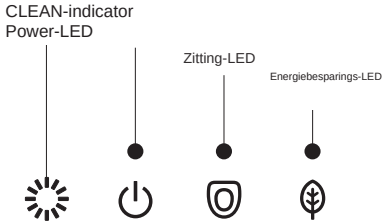


Namen van onderdelen



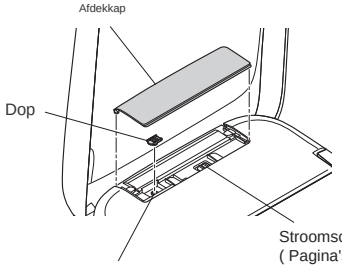


A: Hoofddisplay

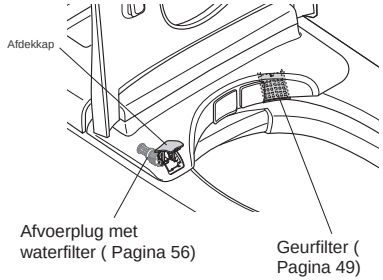


<Alle CLEAN-indicator en LED's branden in de afbeelding>

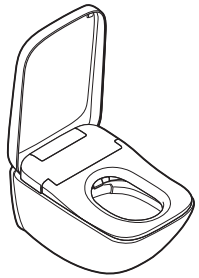
B: Bovenkant van het hoofdtoestel



C: Voorkant van het hoofdtoestel



TCF95180GEU



De vorm van het toiletdeksel verschilt per model.

De beschrijvingen in deze handleiding zijn gebaseerd op de afbeelding van TCF95280GEU.

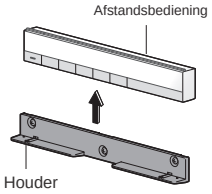
*1 Alleen voor toestellen met de functie "Fotokatalytische reiniging".

Voorbereiding

Het product voor het eerst gebruiken

1. Plaats de batterij

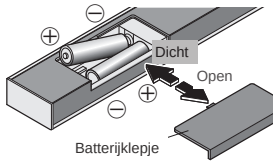
1.1 Haal de afstandsbediening uit de houder.



1.2 Open het batterijklepje en plaats twee AA-

batterijen. Plaats de batterijen en sluit het batterijklepje.

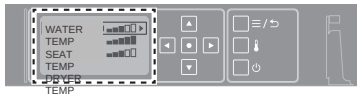
Achterkant afstandsbediening



u Als de batterijen goed zijn geplaatst, verschijnen de temperatuurniveaus op het display van de afstandsbediening (achterkant).

Als de temperatuurniveaus niet worden weergegeven.

Voer stap 3 van "Taalinstellingen" uit. (→Pagina 39) Het display gaat uit als er ca. 60 seconden of langer geen knop op de afstandsbediening wordt ingedrukt.



1.3 Plaats de afstandsbediening in de houder.

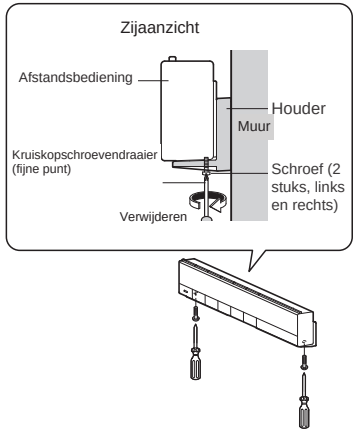
Over de batterijen

Gebruik droge alkalinebatterijen.

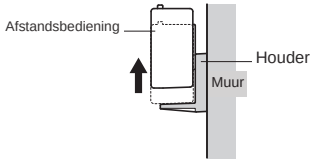
Volg altijd de "Veiligheidsvoorschriften" om te voorkomen dat de batterijen barsten of gaan lekken. (Pagina's 4, 7)

Als de afstandsbediening is vastgezet tegen diefstal

1) Verwijder de schroef uit de bevestiging van de afstandsbediening. (2 stuks, links en rechts)



2) Haal de afstandsbediening uit de houder.



De afstandsbediening opnieuw vastzetten

Draai de twee schroeven links en rechts vast om hem te bevestigen.

Te strak aandraaien kan onderdelen zoals de houder beschadigen.

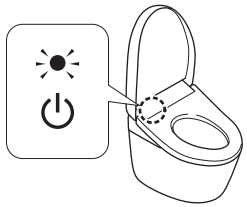
2. Zet de stroom aan

2.1 Zet de groep in de meterkast op

terug.

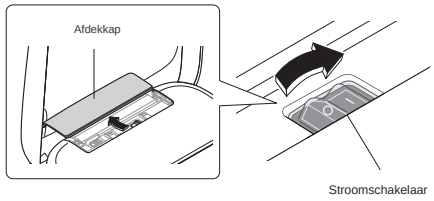
u De spuitarm schuift uit en trekt zich daarna weer in.

2.2 Controleer of de "Power"-LED brandt.

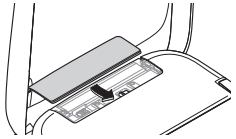


Als het lampje uit is

1) Verwijder de afdekking boven op het hoofdtoestel en zet de stroomschakelaar op "AAN".



2) Plaats de afdekking terug.



Als het lampje uit is, maar de stroomschakelaar op "AAN" staat

Zet "Power" op "AAN" met de afstandsbediening.

Bedienen vanaf de achterkant van de afstandsbediening

1) ⏻

Houd de knop "Power AAN/UIT" ongeveer 3 seconden of langer ingedrukt.

Bedienen vanaf de voorkant van de afstandsbediening

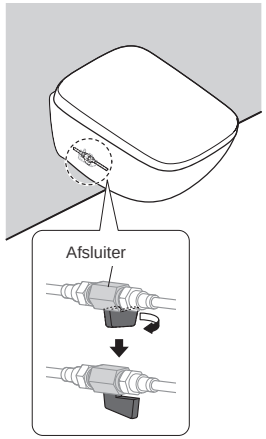
Aanbevolen als de afstandsbediening is vastgezet tegen diefstal enz.

1) ■ en +

Druk gelijktijdig op de knop "Stop" en de knop "Waterdruk +" gedurende ca. 10 seconden of langer.

3. Open de afsluiter

3.1 Open de afsluiter volledig.



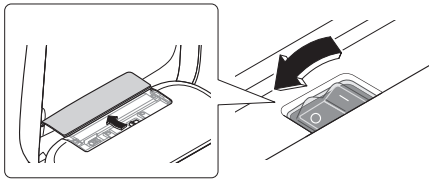
Voorbereiding

Het product uitschakelen

De stroom op "UIT" zetten

1) Verwijder de afdekking boven op het hoofdtoestel en zet de stroomschakelaar op "UIT".

u De "Power"-LED brandt niet.



2) Plaats de afdekking terug. (Pagina 13)

Basisbediening

Werking van de automatische functies

"EWATER+" wordt automatisch gebruikt om de spuitarm en de toiletpot te reinigen.

1. Wanneer u nadert



Automatisch openen/sluiten

Auto bowl CLEAN

Automatisch openen/sluiten

Het toiletdeksel gaat open



Als het toilet staand wordt gebruikt

Open de toiletzitting met de afstandsbediening.

Auto bowl CLEAN

Pre-mist



De potverlichting gaat aan

Er wordt automatisch een nevel in de toiletpot gespoten, zodat vuil er minder makkelijk aan blijft kleven.

2. Wanneer u gaat zitten *1



Geurverwijdering

Geurverwijdering

Start de geurverwijdering



Geuren verwijderen in het toiletdeel.

Let op: het geurfilter heeft regelmatig onderhoud nodig. (Pagina 49)

3. Wanneer u opstaat *1



Auto power deodorizer

Automatisch doorspoelen

Auto wand CLEAN

Auto bowl CLEAN

Auto power deodorizer

Na ongeveer 10 seconden

Start de auto power deodorizer



Stopt ongeveer 60 seconden nadat u van de toiletzitting bent opgestaan.

Automatisch doorspoelen

Na ongeveer 10 seconden

Het toilet spoelt door *2



Let op: het doorspoelen hangt af van hoe lang u op de toiletzitting zit. • Een licht doorspoelen bij ongeveer 6 tot 30 seconden. • Een volledig doorspoelen bij ongeveer 30 seconden of langer.

*1 Er komt water rond de spuitarm. *2 U kunt instellen dat het toiletdeksel sluit voordat de toiletpot wordt doorgespoeld. (→Pagina 30)

Basisbediening

Auto wand CLEAN

Alleen als de wasfuncties zijn gebruikt.

Na ongeveer 25 seconden

De spuitarm schuift uit en reinigt zichzelf met "EWATER+" uit de basis *1



De potverlichting gaat aan

Let op: "EWATER+" kan ook worden gebruikt met de knop op de afstandsbediening. (Pagina 19 "Wand CLEAN")

Auto bowl CLEAN

Na het reinigen van de spuitarm

Na-nevel: "EWATER+"-nevel wordt op de toiletpot gesproeid *1



De potverlichting gaat aan

Let op: als de wasfuncties niet worden gebruikt, volgt de na-nevel ca. 25 seconden nadat u van de toiletzitting bent opgestaan.

Let op: "EWATER+" kan ook worden gebruikt met de knop op de afstandsbediening. (Pagina 47 "Handmatig sproeien")

4. Wanneer u weggaat

Als u weggaat



Automatisch doorspoelen

Automatisch openen/sluiten

Fotokatalytische reiniging

Als het toilet staand wordt gebruikt

Automatisch doorspoelen

Het toilet spoelt door *2



Voert een beperkte spoeling uit.

Automatisch openen/sluiten

Het toiletdeksel en de toiletzitting sluiten *2



Automatisch openen / sluiten *3

Het toiletdeksel sluit *2



Fotokatalytische reiniging *4

De UV-lamp gaat branden (ca. 1 uur)

De werking met de standaardinstellingen wordt beschreven in "Werking van de automatische functies".

Deze functies kunnen worden gewijzigd.
(Pagina's 24 –43 "Instellingen wijzigen")

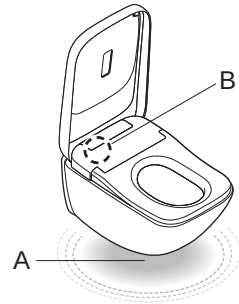
Wat is "EWATER+"?

Dit water met hypochloorzuur, gevormd uit chloride-ionen in leidingwater, wordt veel gebruikt voor het reinigen en ontsmetten van onder meer voedsel, keukengerei en babyflesjes.

Bronwater levert mogelijk niet het vereiste effect. (Omdat het gehalte aan chloride-ionen laag is.)

"EWATER+" helpt vervuiling te beperken, maar maakt grondig schoonmaken niet overbodig.

Het effect en de duur hangen af van de gebruiksomgeving en -omstandigheden.



A Zacht licht

Verlicht de badkamer met een zacht licht.

Het licht gaat aan wanneer u de toiletpot nadert en gaat uit nadat u bent weggegaan en er enige tijd is verstreken.

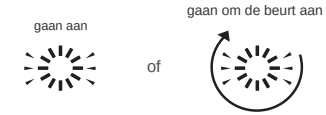
Let op: u kunt "Zacht licht" AAN of UIT zetten. (→Pagina 38)

Nachtlampje

U kunt "Zacht licht" en "Toiletpotverlichting" wijzigen naar "Nachtstand", een verlichtingsstand die geschikt is voor 's nachts. (Pagina 37)

B CLEAN-indicator

Brandt om aan te geven dat de functies "Auto bowl CLEAN", "Geurverwijdering", "Auto wand CLEAN" en "Handmatige nevel" werken.



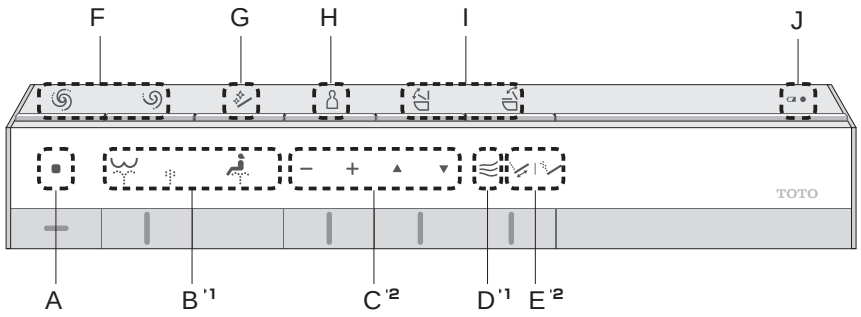
(Brandt alleen als de toiletzitting niet in gebruik is) 5

Let op: u kunt "CLEAN-indicator" AAN of UIT zetten. (→Pagina 39)

*1 Als de wasfunctie (achterwassing, voorwassing enz.) ca. 8 uur niet wordt gebruikt, treden de volgende acties op. •Auto wand CLEAN: de spuitarm wordt automatisch gereinigd en er komt water rond de spuitarm. •Auto bowl CLEAN: er wordt automatisch nevel op de toiletpot gesproeid. u U kunt dit op "UIT" zetten. (→Pagina 73 "Het hoofdtoestel maakt geluid" en "Als u het product niet gebruikt (bijv. 's nachts)") *2 U kunt instellen dat het toiletdeksel sluit voordat de toiletpot wordt doorgespoeld. (→Pagina 30) *3 Als u niet op de toiletzitting zit, of slechts kort zit of voor de toiletpot staat, duurt het ca. 5 minuten voordat het deksel automatisch sluit. *4 Behalve TCF95180GEU *5 Behalve "Handmatig sproeien"

Basisbediening

De afstandsbediening gebruiken



Bedien de knoppen op de afstandsbediening; er klinkt een pieptoon wanneer het hoofdtoestel het signaal ontvangt.

A

■ Stop

Stopt de werking van B of D.

B

Achterwassing

Wast uw achterzijde.

Zachte achterwassing

Wast uw achterzijde met zachte waterdruk.

Voorwassing

Dient als bidet voor vrouwen.

C

Waterdruk instellen

− + U kunt de waterdruk op vijf niveaus instellen.

[-] Zachter, [+] Sterker

Positie van de spuitarm instellen

▲ ▼ U kunt de waspositie op 5 punten tussen voor en achter instellen met de knoppen [▲] en [▼].

Is de afstandsbediening uitgebruikt, dan keren de instellingen na enige tijd, maximaal 5 minuten, terug naar de beginstand (3e positie).

Als u niet wilt terugkeren naar stand 3 (→Pagina 40)

Let op: achterover op de toiletzitting zitten maakt het makkelijker de positie van de spuitarm in te stellen en spatten te beperken.

D

Warmeluchtdroging

Droogt uw achterzijde.

E

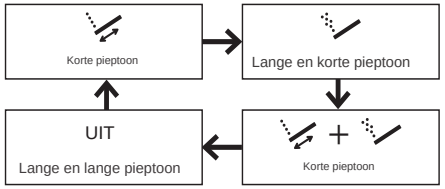
Oscillerende wassing

De spuitarm beweegt heen en weer om uw achterkant grondig te wassen.

Pulserende wassing

Wast met een waterdruk die pulseert tussen zacht en sterk.

De wasstand verandert telkens als u op de knop drukt.



Let op: achterover op de toiletzitting zitten maakt het makkelijker de positie van de spuitarm in te stellen en spatten te beperken.

*1 Dit kan niet worden gebruikt als de zitsensor niet werkt. Zit zo dat uw huid direct contact maakt met de zitsensor. (→Pagina 9) *2 Tijdens het gebruik van B kunnen deze knoppen en hun functies worden bediend.

F

Volledig doorspoelen *3

Voert een volledige spoeling uit.

Licht doorspoelen *3

Voert een beperkte spoeling uit.

G

Wand CLEAN

Reinigt de spuitarm met "EWATER+" *4 .

Na het reinigen van de spuitarm komt er water rond de spuitarm.

Let op: deze functie werkt automatisch na gebruik van de wasfuncties (achterwassing, voorwassing enz.). (Pagina 34 "Auto wand CLEAN")

Let op: om de spuitarm in uitgeschoven stand te reinigen. (Pagina 48 "Spuitarm reinigen")

H

Persoonlijke instelling

Maximaal vier personen kunnen hun voorkeursinstellingen voor "Waterdruk", "Positie van de spuitarm" en "Temperatuur van het warme water" opslaan. (→Pagina 42)

Gebruik

1) Druk op de knop en let op de pieptoon om het registernummer te kiezen. REGISTER 1: één korte pieptoon REGISTER 2: twee korte pieptonen REGISTER 3: drie korte pieptonen REGISTER 4: vier korte pieptonen

2) Druk op de gewenste wasknop ("Achterwassing" enz.)

I

Toiletdeksel openen en sluiten

Opent en sluit het toiletdeksel.

Toiletzitting openen en sluiten

Opent en sluit de toiletzitting.

J

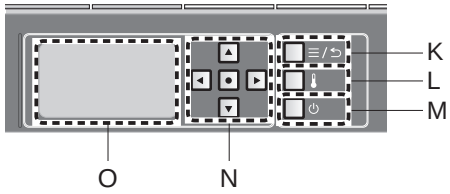
LED lage batterij

(Pagina 59)

*3 U kunt instellen dat het toiletdeksel sluit voordat de toiletpot wordt doorgespoeld. (→Pagina 30) *4 Wat is "EWATER+"? (Pagina 17)

Achterkant afstandsbediening

Afstandsbediening verwijderen (→Pagina 12)



K

Knop "Menu, Terug"

Instellingen aanpassen

Terug naar het vorige menu

L

Knop "Temperatuur aanpassen"

Temperaturen aanpassen (→Pagina's 22, 23)

M

Power AAN/UIT

Ca. 3 seconden of langer indrukken zet de stroom aan/uit. u Als de afstandsbediening is vastgezet tegen diefstal (Pagina 13 stap 2.2.2)

N

SELECT-toetsen

Instellingen kiezen.

Enter-knop

O

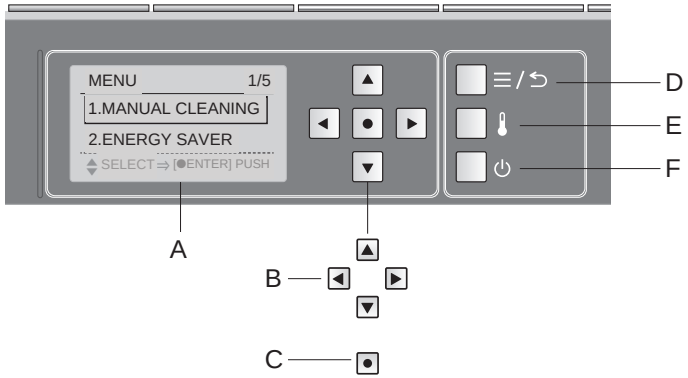
Displayscherm

Basisbediening

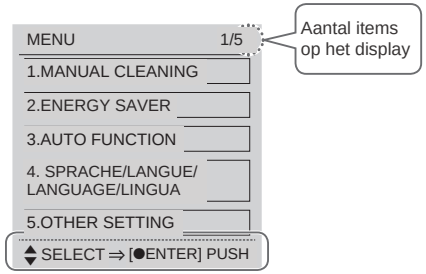
Over het menuscherm

Dit is een overzicht van de instellingen die met de afstandsbediening kunnen worden gedaan. Zie de genoemde pagina's voor de uitgebreide beschrijving.

Achterkant afstandsbediening
Afstandsbediening verwijderen (→Pagina 12)



A Displayscherm



De volgende stap wordt onderaan het displayscherm getoond.

B SELECT-toetsen
Een instelling
kiezen

C Enter-knop

D Knop "Menu, Terug"

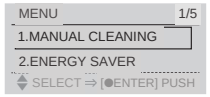
E Knop "Temperatuur aanpassen" Temperaturen aanpassen. (→Pagina's 22, 23)

F Knop "Aan/uit" Ca. 3 seconden of langer indrukken zet de stroom aan/uit.

1. ☐ ≡ / ⮌

Druk op de knop "Menu, Terug".

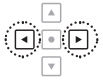
u Het displayscherm verandert.



2. Stel het item in via het displayscherm.



Als u op de ▲ ▼ knoppen (omhoog/omlaag) drukt, beweegt het kader van het item.

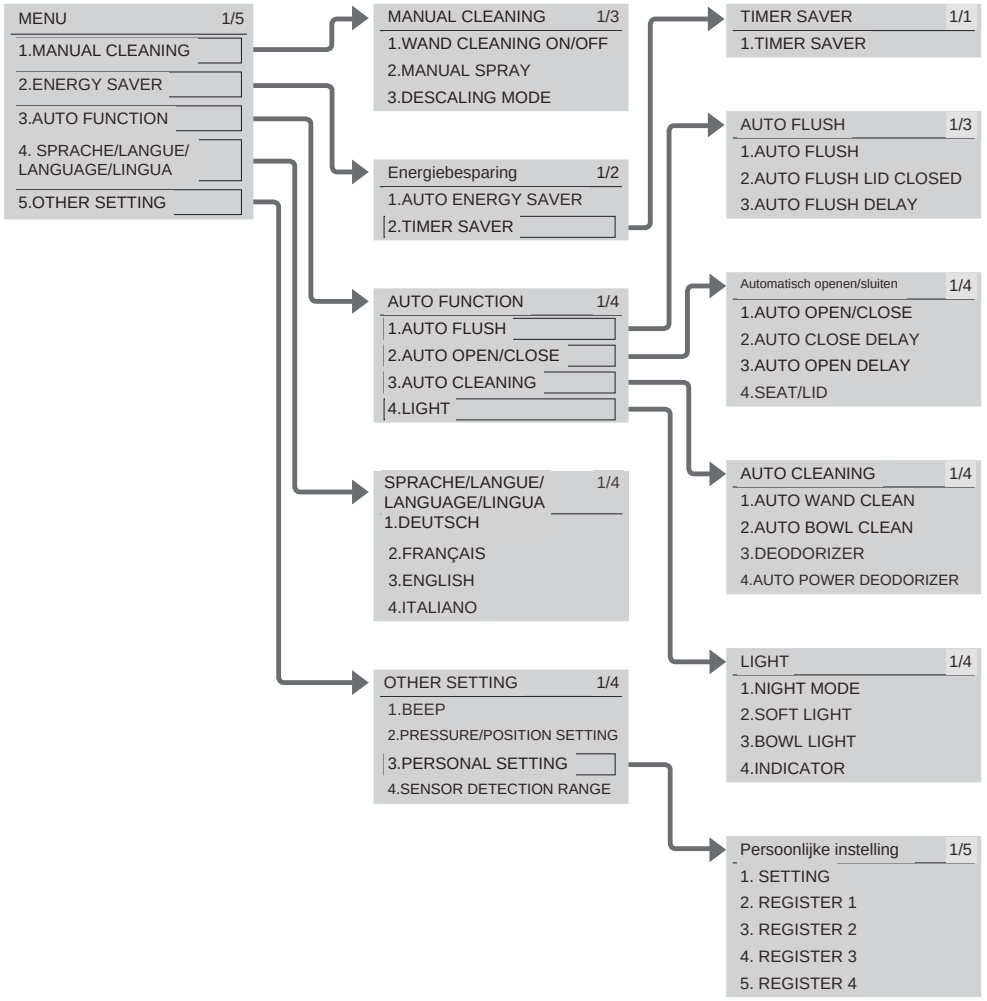


Als u op de ◀ ▶ knoppen (rechts/links) drukt, kunt u de instelling kiezen.



Als u op de ● knop drukt, wordt het item bevestigd.

☐ ≡ / ⮌ Als u terug wilt naar het vorige item, drukt u op de knop "Menu, Terug".

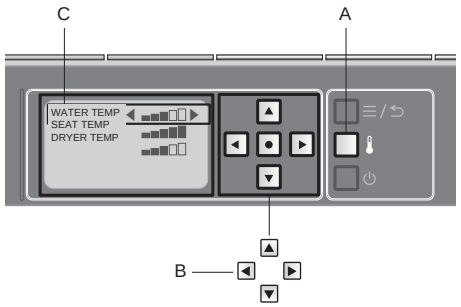


Temperatuur instellen

Warm water, toiletzitting, drogen

U kunt vijf temperatuurniveaus van hoog naar laag en "UIT" instellen.

Achterkant afstandsbediening
Afstandsbediening verwijderen (→Pagina 12)



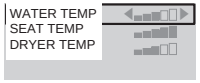
A Knop "Temperatuur aanpassen" B SELECT-toetsen Een instelling kiezen C Toont het temperatuurniveau

Let op: tijdens het instellen gaat het display uit als er binnen ca. 60 seconden geen knop wordt ingedrukt. Als u de instelling niet afrondt, begint u opnieuw bij stap 1 .

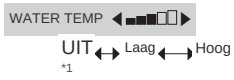
Temperatuur warm water

1. Druk op de knop "Temperatuur aanpassen".

2. Kies met de "SELECT-toetsen" [WATER TEMP].



3. Kies met de "SELECT-toetsen" het temperatuurniveau.



Let op: als u het UIT wilt zetten, drukt u op de SELECT-toets tot [OFF] verschijnt

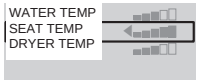
Instelling voltooid

*1 Om condensatie te voorkomen zakt de watertemperatuur niet onder 20 °C, ook niet als hij op "UIT" staat.

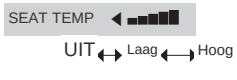
Temperatuur toiletzitting

1. Druk op de knop "Temperatuur aanpassen".

2. Kies met de "SELECT-toetsen" [SEAT TEMP].



3. Kies met de SELECT-toetsen het temperatuurniveau.



Let op: als u het UIT wilt zetten, drukt u op de SELECT-toets tot [OFF] verschijnt. Als de zittemperatuur UIT staat, brandt de zitting-LED niet.

Instelling voltooid

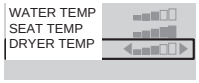
Wordt de toiletzitting niet warm na het aanpassen van de temperatuur?

u Staat de energiebesparing op "AAN"? (Pagina 26)

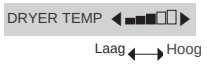
Temperatuur droogluchtstroom

1. Druk op de knop "Temperatuur aanpassen".

2. Kies met de SELECT-toetsen [DRYER TEMP].



3. Kies met de SELECT-toetsen het temperatuurniveau.



Let op: "Drogen" kan niet op "UIT" worden gezet.

Instelling voltooid

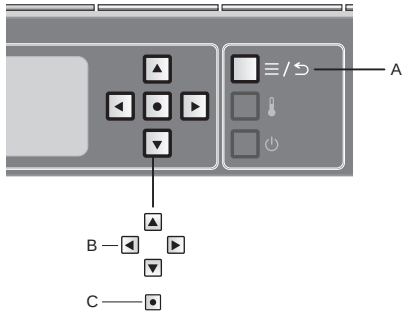
Instellingen wijzigen

Lijst met instellingen

Soorten instellingen	Beschikbare instellingen Vet: fabrieksinstelling
Auto-energiebesparing (Pagina 28)	AAN/UIT
Auto-energiebesparing+ (Pagina 28)	AAN/UIT
Timer-energiebesparing (Pagina 29)	6U/9U/UIT
Automatisch doorspoelen (Pagina 29)	AAN/UIT
Automatisch doorspoelen bij gesloten deksel (Pagina 30)	AAN/UIT
Vertraging automatisch doorspoelen (Pagina 30)	SET 1/SET 2/SET 3
Automatisch openen / sluiten (Pagina 32)	AAN/UIT
Vertraging automatisch sluiten (Pagina 32)	SET 1/SET 2
Vertraging automatisch openen (Pagina 33)	SET 1/SET 2/SET 3
Zitting/deksel (Pagina 34)	Deksel/Zitting·Deksel
Auto wand CLEAN (Pagina 34)	AAN/UIT
Auto bowl CLEAN (Pagina 35)	AAN/UIT
Geurverwijdering (Pagina 36)	AAN/UIT
Auto power deodorizer (Pagina 36)	AAN/UIT
Nachtlampje (Pagina 37)	ON/STANDBY/TIMER
Zacht licht (Pagina 38)	AAN/UIT
Toiletpotverlichting (Pagina 38)	AAN/UIT
CLEAN-indicator (Pagina 39)	AAN/UIT
Taalinstellingen (Pagina 39)	SPRACHE / LANGUE / LANGUAGE / LINGUA
Pieptoon (Pagina 40)	AAN/UIT *1
Druk-/positie-instelling (Pagina 40)	AAN/UIT
Persoonlijke instelling (Pagina 41)	AAN/UIT
Persoonlijke instellingen opslaan (Pagina 42)	Register 1/Register 2/Register 3/Register 4
Detectiebereik sensor (Pagina 43)	SET 1/SET 2/SET 3/SET 4/SET 5

*1 De pieptoon klinkt tijdens het wijzigen van instellingen, ook als het piepgeluid is uitgeschakeld. (behalve bij "Druk-/positie-instelling" of "Persoonlijke instelling")

Achterkant afstandsbediening
Afstandsbediening verwijderen (→Pagina 12)



A Knop "Menu, Terug"
B SELECT-toetsen C
Enter-knop

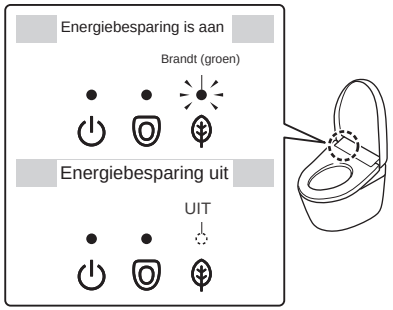
Let op: tijdens het instellen gaat het display uit als er binnen ca. 60 seconden geen knop wordt ingedrukt. Als u de instelling niet afrondt, begint u opnieuw bij stap 1 .

Instellingen wijzigen

De energiebesparende functies

U kunt "Auto-energiebesparing", "Auto-energiebesparing+" of "Timer-energiebesparing" kiezen. Om energie te besparen wordt de temperatuur van de toiletzitting laag (of "UIT").

Let op: ook als de energiebesparing actief is (met de zitverwarming op Laag of UIT), wordt de toiletzitting tijdelijk verwarmd als u erop gaat zitten. (De toiletzitting heeft ongeveer 15 minuten nodig om de ingestelde temperatuur te bereiken.) De LED-aanduiding op het hoofddisplay keert terug naar de stand voor wanneer de energiebesparing aan is.



Auto-energiebesparing

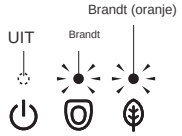
U wilt dat het product automatisch energie bespaart

Het product herkent perioden met weinig gebruik en verlaagt automatisch de zittemperatuur.

Het product heeft ongeveer 10 dagen nodig om te bepalen in welke perioden het relatief minder wordt gebruikt.

Wanneer de energiebesparing werkt

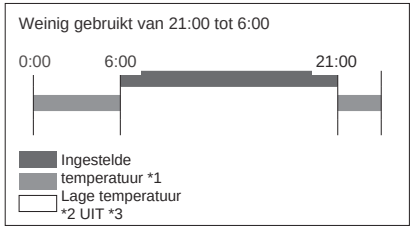
Hoofddisplay



Zitverwarming



Voorbeeld



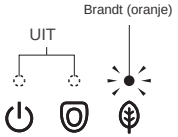
Auto-energiebesparing+

U wilt meer energie besparen

Naast de functie "Auto-energiebesparing" schakelt het product de zitverwarming automatisch uit in perioden waarin het toilet niet wordt gebruikt.

Wanneer de energiebesparing werkt

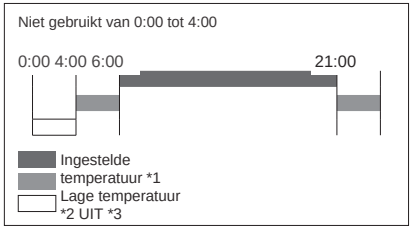
Hoofddisplay



Zitverwarming



Voorbeeld



*1 De instellingen voor de zittemperatuur staan op pagina 22, 23. *2 De periode waarin de zitverwarming op "Laag" staat. *3 De periode waarin de zitverwarming op "UIT" staat.

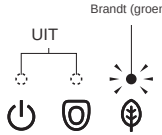
Timer-energiebesparing

U wilt alleen energie besparen gedurende een vaste tijd. (6 uur, 9 uur)

Zodra de tijd is ingesteld, schakelt de zitverwarming elke dag automatisch uit gedurende de ingestelde periode.

Wanneer de energiebesparing werkt

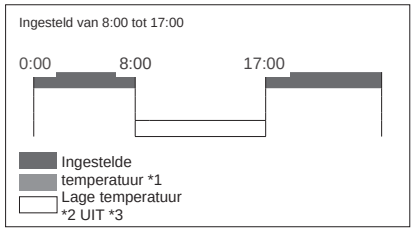
Hoofddisplay



Zitverwarming



Voorbeeld



Timer-energiebesparing en Auto-energiebesparing / Auto-energiebesparing+

Wilt u zoveel mogelijk energie besparen?

Zijn zowel "Timer-energiebesparing" als "Auto-energiebesparing / Auto-energiebesparing+" ingesteld, dan werkt "Auto-energiebesparing / Auto-energiebesparing+" wanneer "Timer-energiebesparing" niet werkt.

Wanneer de energiebesparing werkt

Hoofddisplay

Tijdens "Auto-energiebesparing / Auto-energiebesparing+":

u Zelfde LED-indicatie als "Auto-energiebesparing / Auto-energiebesparing+" (→Pagina 26)

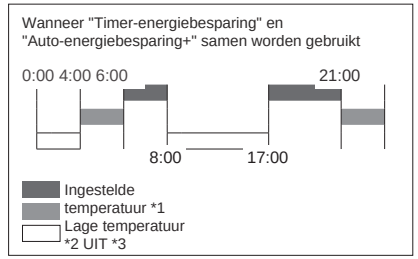
Tijdens "Timer-energiebesparing":

u Zelfde LED-indicatie als "Timer-energiebesparing" (→Zie links)

Zitverwarming



Voorbeeld

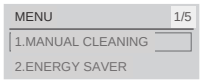


Instellingen wijzigen

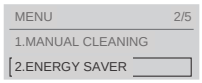
Zo stelt u in

Auto-energiebesparing

1. ☐ ≡ / ⮌ Druk op de knop "Menu, Terug".



2. ▲ ▼ Kies met de "SELECT-toetsen" [ENERGY SAVER].

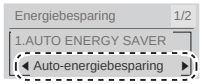


● Druk op de knop "Enter".

3. ▲ ▼ Kies met de "SELECT-toetsen" [AUTO ENERGY SAVER].



4. ◀ ▶ Kies met de "SELECT-toetsen" [AUTO ENERGY SAVER].



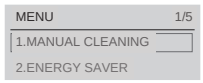
● Druk op de knop "Enter".



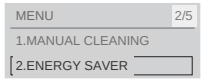
(Terug ☐ ≡ / ⮌)

Auto-energiebesparing+

1. ☐ ≡ / ⮌ Druk op de knop "Menu, Terug".



2. ▲ ▼ Kies met de "SELECT-toetsen" [ENERGY SAVER].

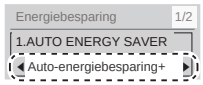


● Druk op de knop "Enter".

3. ▲ ▼ Kies met de "SELECT-toetsen" [AUTO ENERGY SAVER].



4. ◀ ▶ Kies met de "SELECT-toetsen" [AUTO ENERGY SAVER+].



● Druk op de knop "Enter".

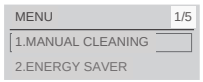


(Terug ☐ ≡ / ⮌)

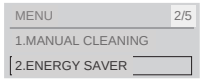
Timer-energiebesparing

Stel de "Timer-energiebesparing" in op het tijdstip waarop u wilt dat deze start

1. ☐ ≡ / ⮌ Druk op de knop "Menu, Terug".

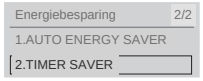


2. ▲ ▼ Kies met de "SELECT-toetsen" [ENERGY SAVER].



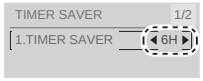
● Druk op de knop "Enter".

3. ▲ ▼ Kies met de "SELECT-toetsen" [TIMER SAVER].

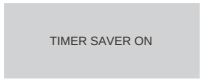


● Druk op de knop "Enter".

4. ◀ ▶ Kies met de "SELECT-toetsen" [6H], [9H] of [OFF].



● Druk op de knop "Enter".



(Terug ☐ ≡ / ⮌)

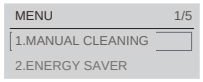
De tijd van de timer-energiebesparing wijzigen

u Stel de timer-energiebesparing opnieuw in op het tijdstip waarop u wilt dat deze start.

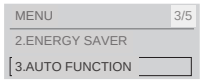
Automatisch doorspoelen

Instellen of de toiletpot automatisch wordt gereinigd

1. ☐ ≡ / ⮌ Druk op de knop "Menu, Terug".

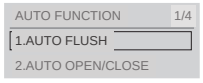


2. ▲ ▼ Kies met de "SELECT-toetsen" [AUTO FUNCTION].



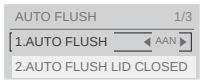
● Druk op de knop "Enter".

3. ▲ ▼ Kies met de "SELECT-toetsen" [AUTO FLUSH].

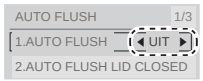


● Druk op de knop "Enter".

4. ▲ ▼ Kies met de "SELECT-toetsen" [AUTO FLUSH].



5. ◀ ▶ Kies met de "SELECT-toetsen" [ON] of [OFF].



● Druk op de knop "Enter".



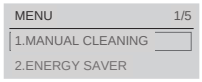
(Terug ☐ ≡ / ⮌)

Instellingen wijzigen

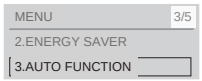
Vertraging automatisch doorspoelen *1*2

De tijd wijzigen voordat het toilet automatisch doorspoelt

1. ☐ ≡ / ⮌ Druk op de knop "Menu, Terug".

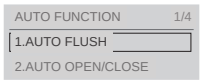


2. ▲ ▼ Kies met de "SELECT-toetsen" [AUTO FUNCTION].



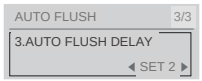
● Druk op de knop "Enter".

3. ▲ ▼ Kies met de "SELECT-toetsen" [AUTO FLUSH].



● Druk op de knop "Enter".

4. ▲ ▼ Kies met de "SELECT-toetsen" [AUTO FLUSH DELAY].



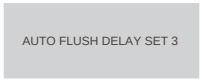
5. ◀ ▶ Kies met de SELECT-toetsen [SET 1], [SET 2] of [SET 3].



SET 1 (kort): na ongeveer 5 seconden SET 2 (standaard): na ongeveer 10 seconden SET 3 (lang): na ongeveer 15 seconden

Als "Automatisch doorspoelen bij gesloten deksel" AAN staat, sluit het toiletdeksel zoals hierboven voordat de toiletpot wordt doorgespoeld.

● Druk op de knop "Enter".

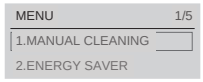


(Terug ☐ ≡ / ⮌)

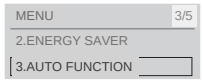
Auto doorspoelen, deksel dicht

Instellen of het toiletdeksel automatisch sluit voordat de toiletpot doorspoelt

1. ☐ ≡ / ⮌ Druk op de knop "Menu, Terug".

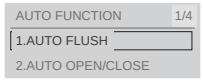


2. ▲ ▼ Kies met de "SELECT-toetsen" [AUTO FUNCTION].



● Druk op de knop "Enter".

3. ▲ ▼ Kies met de "SELECT-toetsen" [AUTO FLUSH].



● Druk op de knop "Enter".

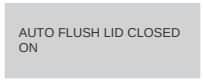
4. ▲ ▼ Kies met de "SELECT-toetsen" [AUTO FLUSH LID CLOSED].



5. ◀ ▶ Kies met de "SELECT-toetsen" [ON] of [OFF].



● Druk op de knop "Enter".



(Terug ☐ ≡ / ⮌)

*1 Deze handeling kan niet worden uitgevoerd als "Automatisch doorspoelen" UIT staat. *2 De tijdsduur die is ingesteld voor "Vertraging automatisch sluiten (Automatisch doorspoelen bij gesloten deksel)" als "Automatisch doorspoelen bij gesloten deksel" AAN staat.

Over "Auto doorspoelen, deksel dicht"…

Ongeveer 10 seconden nadat u opstaat of weggaat, of bij staand gebruik van het toilet, sluit het toiletdeksel automatisch voordat de toiletpot doorspoelt.

Ook als u op de spoelknoppen ("Volledig doorspoelen" of "Licht doorspoelen") van de afstandsbediening drukt, sluit het toiletdeksel voordat de toiletpot doorspoelt.

De toiletzitting gebruiken



Opstaan

Het toiletdeksel sluit na ca. 10 seconden. u Het toiletdeksel sluit voordat de toiletpot wordt doorgespoeld.

Het toilet staand gebruiken



Weggaan

De toiletzitting en het deksel sluiten wanneer u weggaat. u De toiletzitting en het deksel sluiten voordat de toiletpot wordt doorgespoeld. * 3

De spoelknoppen op de afstandsbediening gebruiken





Het toiletdeksel sluit. u Het toiletdeksel sluit voordat de toiletpot wordt doorgespoeld.

"Auto doorspoelen, deksel dicht" werkt niet als "Automatisch doorspoelen" en "Automatisch openen/sluiten" als volgt zijn ingesteld: (behalve bij gebruik van de spoelknoppen op de afstandsbediening)

	Automatisch doorspoelen	Automatisch openen/sluiten
1)	UIT	AAN
2)	AAN	UIT
3)	UIT	UIT

1) Het toiletdeksel sluit automatisch, maar de toiletpot spoelt niet door.

2) De toiletpot spoelt automatisch door, maar het toiletdeksel sluit niet.

3) Het toiletdeksel opent/sluit niet en de toiletpot spoelt niet automatisch door.

Zet zowel "Automatisch doorspoelen" als "Automatisch openen / sluiten" AAN. (→Pagina's 29, 32)

Ook als "Automatisch doorspoelen" AAN staat, werkt "Automatisch doorspoelen bij gesloten deksel" in sommige gevallen niet. Zie voor details '"Automatisch doorspoelen bij gesloten deksel' werkt niet" onder "Storingen verhelpen". (→Pagina 69)
Let op: u kunt de tijd tussen het automatisch sluiten van het toiletdeksel en het doorspoelen wijzigen naar [SET 1], [SET 2] of [SET 3]. (→Pagina 30) Als u tijdens het zitten iets opstaat of naar links op de zitting schuift, detecteert de zitsensor mogelijk niet goed, waardoor het toiletdeksel sluit en de toiletpot wordt doorgespoeld. Ga zo zitten dat de zitsensor uw huid direct raakt. (→Pagina 9) Bij staand gebruik van het toilet kunnen het toiletdeksel en de toiletzitting sluiten en kan de toiletpot worden doorgespoeld. Sta recht voor de toiletpot.

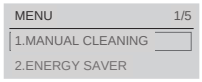
*3 De toiletzitting en het deksel sluiten na ca. 30 seconden en daarna spoelt de toiletpot door.

Instellingen wijzigen

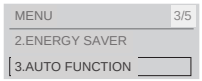
Automatisch openen/sluiten

Instellen of het toiletdeksel automatisch opent en sluit

1. ☐ ≡ / ⮌ Druk op de knop "Menu, Terug".

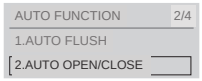


2. ▲ ▼ Kies met de "SELECT-toetsen" [AUTO FUNCTION].



● Druk op de knop "Enter".

3. ▲ ▼ Kies met de "SELECT-toetsen" [AUTO OPEN / CLOSE].



● Druk op de knop "Enter".

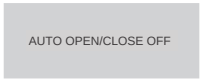
4. ▲ ▼ Kies met de "SELECT-toetsen" [AUTO OPEN / CLOSE].



5. ◀ ▶ Kies met de "SELECT-toetsen" [ON] of [OFF]. *1



● Druk op de knop "Enter".

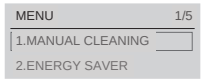


(Terug ☐ ≡ / ⮌)

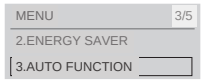
Vertraging automatisch sluiten *2*3

De tijd wijzigen voordat deksel/zitting automatisch sluit

1. ☐ ≡ / ⮌ Druk op de knop "Menu, Terug".

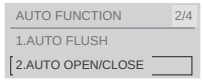


2. ▲ ▼ Kies met de "SELECT-toetsen" [AUTO FUNCTION].



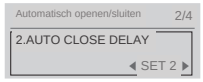
● Druk op de knop "Enter".

3. ▲ ▼ Kies met de "SELECT-toetsen" [AUTO OPEN / CLOSE].



● Druk op de knop "Enter".

4. ▲ ▼ Kies met de "SELECT-toetsen" [AUTO CLOSE DELAY].

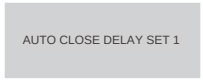


5. ◀ ▶ Kies met de "SELECT-toetsen" [SET 1] of [SET 2]. *4



SET 1 (kort): na ongeveer 25 seconden SET 2 (standaard): na ongeveer 90 seconden

● Druk op de knop "Enter".

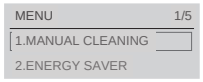


(Terug ☐ ≡ / ⮌)

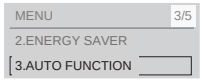
Vertraging automatisch openen *2

De tijd wijzigen tot het automatisch openen (na sluiten met de hand of de afstandsbediening).

1. ☐ ≡ / ⮌ Druk op de knop "Menu, Terug".

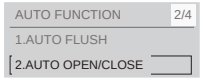


2. ▲ ▼ Kies met de "SELECT-toetsen" [AUTO FUNCTION].



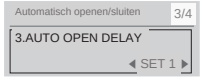
● Druk op de knop "Enter".

3. ▲ ▼ Kies met de "SELECT-toetsen" [AUTO OPEN / CLOSE].



● Druk op de knop "Enter".

4. ▲ ▼ Kies met de "SELECT-toetsen" [AUTO OPEN DELAY].

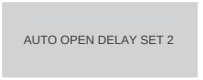


5. ◀ ▶ Kies met de "SELECT-toetsen" [SET 1], [SET 2] of [SET 3].



SET 1 (standaard): na ongeveer 15 seconden SET 2 (middel): na ongeveer 30 seconden SET 3 (lang): na ongeveer 90 seconden

● Druk op de knop "Enter".



(Terug ☐ ≡ / ⮌)

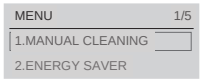
*1 Als "Automatisch openen/sluiten" op "UIT" staat, werkt de fotokatalytische reiniging niet terwijl het deksel open is. Sluit het deksel met de hand of met de afstandsbediening. (Behalve TCF95180GEU) *2 Deze handeling kan niet worden uitgevoerd als "Automatisch openen / sluiten" UIT staat. *3 Als "Automatisch doorspoelen bij gesloten deksel" AAN staat, kunt u met deze instelling de tijd tot het automatisch sluiten van het toiletdeksel niet wijzigen. Configureer de instellingen voor "Vertraging automatisch doorspoelen". (→Pagina 30) *4 Bij "SET 1 (Kort)" opent het deksel/de zitting na het automatisch sluiten ca. 15 seconden niet automatisch.

Instellingen wijzigen

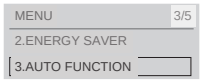
Zitting/deksel *1

Stel in of alleen het deksel of de toiletzitting en het toiletdeksel samen openen en sluiten

1. ☐ ≡ / ⮌ Druk op de knop "Menu, Terug".

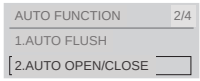


2. ▲ ▼ Kies met de "SELECT-toetsen" [AUTO FUNCTION].



● Druk op de knop "Enter".

3. ▲ ▼ Kies met de "SELECT-toetsen" [AUTO OPEN / CLOSE].



● Druk op de knop "Enter".

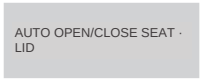
4. ▲ ▼ Kies met de "SELECT-toetsen" [SEAT / LID].



5. ◀ ▶ Kies met de "SELECT-toetsen" [LID] of [SEAT · LID] *2*3



● Druk op de knop "Enter".

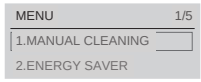


(Terug ☐ ≡ / ⮌)

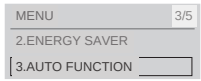
Auto wand CLEAN

Instellen of de spuitarm automatisch wordt gereinigd

1. ☐ ≡ / ⮌ Druk op de knop "Menu, Terug".

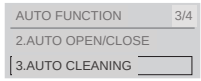


2. ▲ ▼ Kies met de "SELECT-toetsen" [AUTO FUNCTION].



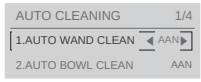
● Druk op de knop "Enter".

3. ▲ ▼ Kies met de "SELECT-toetsen" [AUTO CLEANING].

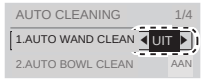


● Druk op de knop "Enter".

4. ▲ ▼ Kies met de "SELECT-toetsen" [AUTO WAND CLEAN].



5. ◀ ▶ Kies met de "SELECT-toetsen" [ON] of [OFF].



● Druk op de knop "Enter".

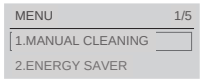


(Terug ☐ ≡ / ⮌)

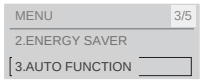
Auto bowl CLEAN

Instellen of er automatisch nevel in de toiletpot wordt gespoten

1. ☐ ≡ / ⮌ Druk op de knop "Menu, Terug".

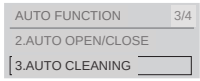


2. ▲ ▼ Kies met de "SELECT-toetsen" [AUTO FUNCTION].



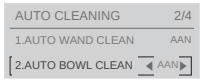
● Druk op de knop "Enter".

3. ▲ ▼ Kies met de "SELECT-toetsen" [AUTO CLEANING].



● Druk op de knop "Enter".

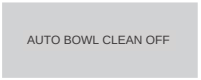
4. ▲ ▼ Kies met de "SELECT-toetsen" [AUTO BOWL CLEAN].



5. ◀ ▶ Kies met de "SELECT-toetsen" [ON] of [OFF].



● Druk op de knop "Enter".



(Terug ☐ ≡ / ⮌)

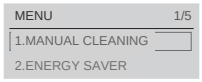
*1 Deze handeling kan niet worden uitgevoerd als "Automatisch openen / sluiten" UIT staat. *2 Als [SEAT · LID] automatisch openen, wordt er geen pre-mist gesproeid. *3 Als [SEAT · LID] is ingesteld, kan er een licht doorspoelen plaatsvinden, ook als u niet opstaat en het toilet gebruikt, afhankelijk van de indeling van uw toilet.

Instellingen wijzigen

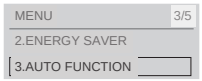
Geurverwijdering

Instellen of er automatisch geur wordt verwijderd na het zitten op de toiletzitting

1. ☐ ≡ / ⮌ Druk op de knop "Menu, Terug".

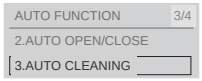


2. ▲ ▼ Kies met de "SELECT-toetsen" [AUTO FUNCTION].



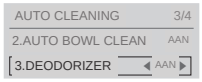
● Druk op de knop "Enter".

3. ▲ ▼ Kies met de "SELECT-toetsen" [AUTO CLEANING].

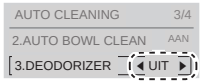


● Druk op de knop "Enter".

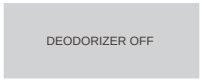
4. ▲ ▼ Kies met de "SELECT-toetsen" [DEODORIZER].



5. ◀ ▶ Kies met de "SELECT-toetsen" [ON] of [OFF].



● Druk op de knop "Enter".

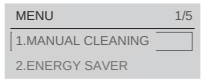


(Terug ☐ ≡ / ⮌)

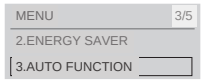
Auto power deodorizer

Instellen of er automatisch krachtig geur wordt verwijderd na het opstaan

1. ☐ ≡ / ⮌ Druk op de knop "Menu, Terug".

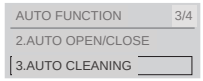


2. ▲ ▼ Kies met de "SELECT-toetsen" [AUTO FUNCTION].



● Druk op de knop "Enter".

3. ▲ ▼ Kies met de "SELECT-toetsen" [AUTO CLEANING].



● Druk op de knop "Enter".

4. ▲ ▼ Kies met de "SELECT-toetsen" [AUTO POWER DEODORIZER].



5. ◀ ▶ Kies met de "SELECT-toetsen" [ON] of [OFF].



● Druk op de knop "Enter".

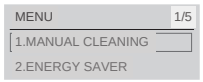


(Terug ☐ ≡ / ⮌)

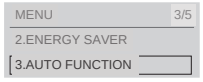
Nachtlampje

Stel in of "Zacht licht" en "Toiletpotverlichting" in een "Nachtstand" permanent AAN, UIT [STANDBY] of in een tijdvenster van 12 uur [TIMER] werken.

1. ☐ ≡ / ⮌ Druk op de knop "Menu, Terug".

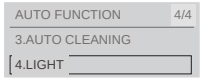


2. ▲ ▼ Kies met de "SELECT-toetsen" [AUTO FUNCTION].



● Druk op de knop "Enter".

3. ▲ ▼ Kies met de "SELECT-toetsen" [LIGHT].



● Druk op de knop "Enter".

4. ▲ ▼ Kies met de "SELECT-toetsen" [NIGHT MODE].



5. ◀ ▶ Kies met de "SELECT-toetsen" [ON], [STANDBY] of [TIMER].



● Druk op de knop "Enter".



(Terug ☐ ≡ / ⮌)

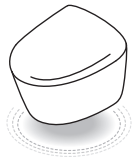
Over "Nachtlampje"…

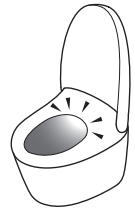
U kunt "Zacht licht" en "Toiletpotverlichting" wijzigen naar "Nachtstand", een verlichtingsstand die geschikt is voor 's nachts.

Let op: het licht gaat niet aan als "Zacht licht" en "Toiletpotverlichting" UIT staan.

Het "Nachtlampje" staat AAN

Zacht licht	Potverlichting
Brandt permanent	Brandt alleen terwijl iemand wordt gedetecteerd





De helderheid verandert met menselijke beweging.

Het "Nachtlampje" staat UIT[STANDBY]

Zacht licht	Potverlichting
Brandt zoals opgegeven in de instellingen	Brandt zoals opgegeven in de instellingen





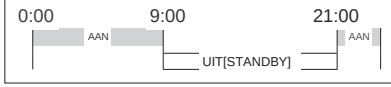
Het "Nachtlampje" wordt met de timer geconfigureerd

AAN ⟷ UIT[STANDBY]

Het licht gaat elke 12 uur AAN / UIT[STANDBY], te beginnen op de ingestelde tijd.

Voorbeeld

Ingesteld van 21:00 tot 9:00

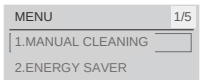


Instellingen wijzigen

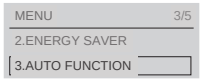
Zacht licht

Instellen of het zachte licht wordt gebruikt

1. ☐ ≡ / ⮌ Druk op de knop "Menu, Terug".

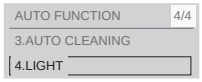


2. ▲ ▼ Kies met de "SELECT-toetsen" [AUTO FUNCTION].



● Druk op de knop "Enter".

3. ▲ ▼ Kies met de "SELECT-toetsen" [LIGHT].

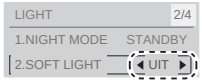


● Druk op de knop "Enter".

4. ▲ ▼ Kies met de "SELECT-toetsen" [SOFT LIGHT].



5. ◀ ▶ Kies met de "SELECT-toetsen" [ON] of [OFF].



● Druk op de knop "Enter".

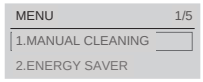


(Terug ☐ ≡ / ⮌)

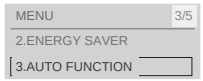
Potverlichting

Instellen of het licht in de toiletpot wordt gebruikt

1. ☐ ≡ / ⮌ Druk op de knop "Menu, Terug".

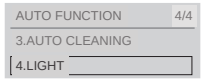


2. ▲ ▼ Kies met de "SELECT-toetsen" [AUTO FUNCTION].



● Druk op de knop "Enter".

3. ▲ ▼ Kies met de "SELECT-toetsen" [LIGHT].



● Druk op de knop "Enter".

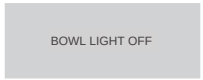
4. ▲ ▼ Kies met de "SELECT-toetsen" [BOWL LIGHT].



5. ◀ ▶ Kies met de "SELECT-toetsen" [ON] of [OFF].



● Druk op de knop "Enter".

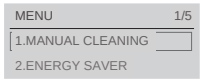


(Terug ☐ ≡ / ⮌)

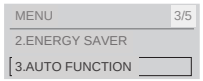
CLEAN-indicator

Instellen of de CLEAN-indicator oplicht

1. ☐ ≡ / ⮌ Druk op de knop "Menu, Terug".

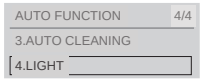


2. ▲ ▼ Kies met de "SELECT-toetsen" [AUTO FUNCTION].



● Druk op de knop "Enter".

3. ▲ ▼ Kies met de "SELECT-toetsen" [LIGHT].



● Druk op de knop "Enter".

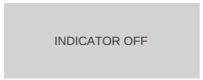
4. ▲ ▼ Kies met de "SELECT-toetsen" [INDICATOR].



5. ◀ ▶ Kies met de "SELECT-toetsen" [ON] of [OFF].



● Druk op de knop "Enter".

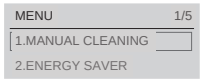


(Terug ☐ ≡ / ⮌)

Taalinstellingen

Kies de taal die op de achterkant van de afstandsbediening wordt weergegeven

1. ☐ ≡ / ⮌ Druk op de knop "Menu, Terug".



2. ▲ ▼ Kies met de "SELECT-toetsen" [SPRACHE/LANGUE/LANGUAGE/ LINGUA].



● Druk op de knop "Enter".

3. ▲ ▼ Kies met de "SELECT-toetsen" [DEUTSCH], [FRANÇAIS], [ENGLISH] of [ITALIANO].



● Druk op de knop "Enter".



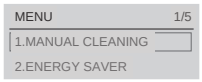
(Terug ☐ ≡ / ⮌)

Instellingen wijzigen

Pieptoon

Instellen of er een pieptoon klinkt

1. ☐ ≡ / ⮌ Druk op de knop "Menu, Terug".



2. ▲ ▼ Kies met de "SELECT-toetsen" [OTHER SETTING].

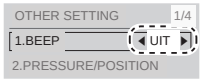


● Druk op de knop "Enter".

3. ▲ ▼ Kies met de "SELECT-toetsen" [BEEP].



4. ◀ ▶ Kies met de "SELECT-toetsen" [ON] of [OFF].



● Druk op de knop "Enter".

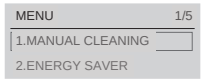


(Terug ☐ ≡ / ⮌)

Druk-/positie-instelling

Instellen of uw favoriete druk- en positie-instellingen worden bewaard

1. ☐ ≡ / ⮌ Druk op de knop "Menu, Terug".



2. ▲ ▼ Kies met de "SELECT-toetsen" [OTHER SETTING].

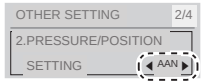


● Druk op de knop "Enter".

3. ▲ ▼ Kies met de "SELECT-toetsen" [PRESSURE / POSITION SETTING].



4. ◀ ▶ Kies met de "SELECT-toetsen" [ON] of [OFF].



● Druk op de knop "Enter".

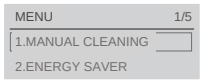


(Terug ☐ ≡ / ⮌)

Persoonlijke instelling

Instellen of de persoonlijke instelling wordt gebruikt

1. ☐ ≡ / ⮌ Druk op de knop "Menu, Terug".

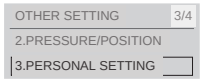


2. ▲ ▼ Kies met de "SELECT-toetsen" [OTHER SETTING].



● Druk op de knop "Enter".

3. ▲ ▼ Kies met de "SELECT-toetsen" [PERSONAL SETTING].



● Druk op de knop "Enter".

4. ▲ ▼ Kies met de "SELECT-toetsen" [SETTING].



5. ◀ ▶ Kies met de "SELECT-toetsen" [ON] of [OFF].



● Druk op de knop "Enter".



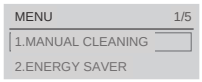
(Terug ☐ ≡ / ⮌)

Instellingen wijzigen

Persoonlijke instellingen opslaan

Sla uw favoriete positie van de spuitarm enz. op

1. ☐ ≡ / ⮌ Druk op de knop "Menu, Terug".

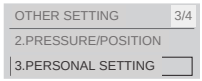


2. ▲ ▼ Kies met de "SELECT-toetsen" [OTHER SETTING].



● Druk op de knop "Enter".

3. ▲ ▼ Kies met de "SELECT-toetsen" [PERSONAL SETTING].



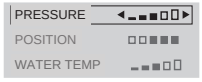
● Druk op de knop "Enter".

4. ▲ ▼ Kies met de SELECT-toetsen het gewenste registernummer uit [REGISTER 1], [REGISTER 2], [REGISTER 3] of [REGISTER 4].



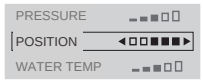
● Druk op de knop "Enter".

5. ▲ ▼ Kies met de "SELECT-toetsen" [PRESSURE].



◀ ▶ Kies met de "SELECT-toetsen" het "niveau".

6. ▲ ▼ Kies met de "SELECT-toetsen" [POSITION].



◀ ▶ Kies met de "SELECT-toetsen" het "niveau".

7. ▲ ▼ Kies met de "SELECT-toetsen" [WATER TEMP].



◀ ▶ Kies met de "SELECT-toetsen" het "niveau".

8. ● Druk op de knop "Enter".

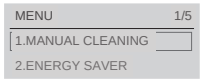


(Terug ☐ ≡ / ⮌)

Detectiebereik sensor

U kunt wijzigen wanneer het toiletdeksel opent bij het betreden van het toilet

1. ☐ ≡ / ⮌ Druk op de knop "Menu, Terug".

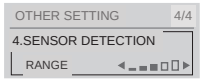


2. ▲ ▼ Kies met de "SELECT-toetsen" [OTHER SETTING].



● Druk op de knop "Enter".

3. ▲ ▼ Kies met de "SELECT-toetsen" [SENSOR DETECTION RANGE].



4. ◀ ▶ Kies met de "SELECT-toetsen" [SET 1], [SET 2], [SET 3], [SET 4] of [SET 5].

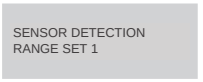




(Voorbeeld) Wanneer het toiletdeksel opent bij het betreden van het toilet.



● Druk op de knop "Enter".



(Terug ☐ ≡ / ⮌)

Onderhoud

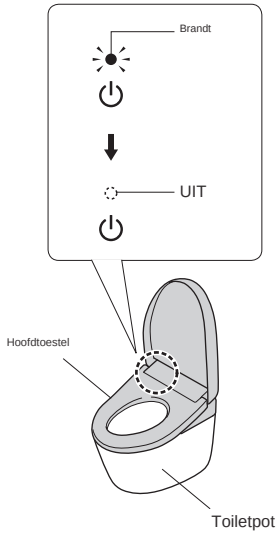
Vóór het onderhoud

WAARSCHUWING

Schakel de stroom altijd uit vóór onderhoud of inspectie. Anders kan een elektrische schok of storing ontstaan, met een defect tot gevolg.

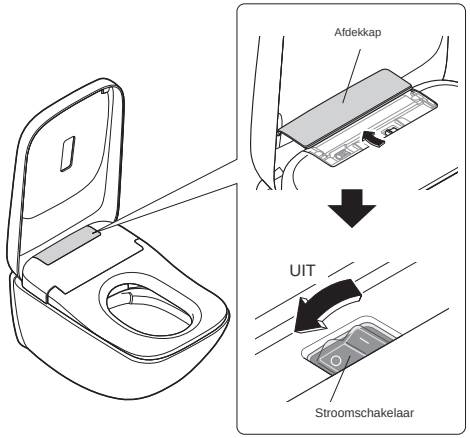
Schakel voor de veiligheid de stroom UIT vóór het onderhoud. *1*2

Is de stroom UIT, dan is de Power-LED uit.



De stroom op "UIT" zetten

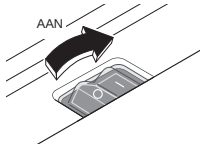
Verwijder de afdekking boven op het hoofdtoestel en zet de stroomschakelaar op "UIT".



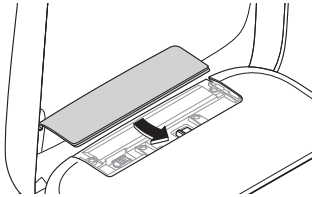
De stroom op "AAN" zetten

Zet de stroomschakelaar op AAN.

u De "Power"-LED brandt.



Plaats de afdekking terug.

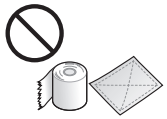


*1 Behalve bij gebruik van "Spuitarm reinigen", "Ontkalkingsstand", "Spuitmond" of "Handmatig sproeien". *2 Het toiletdeksel opent ca. 20 seconden nadat de stroom is aangezet niet automatisch (voorbereiding). Bedien met de afstandsbediening.

Hoofdtoestel



Zachte doek met water



Toiletpapier Droge doek Nylon schrobborstel

Kan schade veroorzaken.

Ongeveer dagelijks

1. Zet de stroom "UIT". (Pagina 44)

2. Neem af met een zachte doek die in

water is gedrenkt en goed is uitgewrongen.

Bij hardnekkig vuil

Neem af met een zachte doek met verdund, pH-neutraal afwasmiddel en neem daarna af met een zachte doek met water.



pH-neutraal afwasmiddel



Verfverdunner
Benzeen
Schuurpoeder

3. Zet de stroom "AAN". (Pagina 44)

u De "Power"-LED brandt.

Let op

Dit product is een elektrisch apparaat. Zorg dat er geen water naar binnen sijpelt en laat geen reinigingsmiddel achter in de spleet tussen het hoofdtoestel en de toiletpot. Breng geen reinigingsvloeistof rechtstreeks aan op de warmeluchtuitlaat of de afdekking rond de spuitarm enz. Dit kan kunststof delen beschadigen of een storing veroorzaken.

Spoel bij gebruik van een toiletreiniger deze binnen 3 minuten af en laat de toiletzitting en het toiletdeksel open. Veeg reinigingsmiddel dat op de toiletpot achterblijft af. Als dampen van een toiletreiniger in het hoofdtoestel komen, kan dit een storing veroorzaken. <Als "Automatisch doorspoelen bij gesloten deksel" (→Pagina's 30, 31) AAN staat> (→Pagina 8)

Druk of trek niet met overmatige kracht aan de warmeluchtuitlaat of de afdekking rond de spuitarm. Dat kan schade of een storing veroorzaken.

Neem de achterkant van de toiletzitting en de zitting-rubbers af met een zachte doek die goed is uitgewrongen. Anders kan aanhangend vuil verkleuring veroorzaken.

Veeg waterdruppels op de toiletzitting altijd af. Anders kan de zitsensor niet goed werken.

Onderhoud

Toiletpot



Schoonmaakspons
Borstel Neutraal toiletreinigingsmiddel



Sterk zure of sterk alkalische reinigers Reinigers met schurende bestanddelen Reinigingsmiddel op basis van fluoride (met waterstoffluoride of ammoniumfluoride) Waterafstotende reiniger Staalborstel Schurende nylon schrobborstel

Ongeveer dagelijks

1. Zet de stroom "UIT". (→Pagina 44)

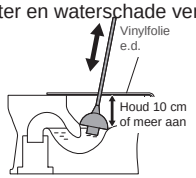
2. Reinig met een schoonmaakspons of borstel.

3. Zet de stroom "AAN".(→Pagina 44)

u De "Power"-LED brandt.

Als de toiletpot verstopt is

Zorg bij gebruik van een ontstopper of iets dergelijks voor 10 cm of meer ruimte tussen de bovenkant van de toiletpot en het wateroppervlak. Gebruik in de handel verkrijgbaar gereedschap dat bedoeld is voor het ontstoppen van de toiletpot. (Kan overlopen van vuil water en waterschade veroorzaken.)



Als de vloer vuil is

Reinig met een goed uitgewrongen doek.

(Anders kunnen vlekken of corrosie op de vloer ontstaan.)

Let op: zitten wordt aanbevolen om spatten door staand plassen te beperken.

Let op
Zorg dat het hoofdtoestel of de spleet tussen het hoofdtoestel en de toiletpot niet met water in aanraking komt. Anders kan er water de ruimte in overlopen.
Gebruik geen waterafstotende middelen, vlekbeschermers of oppervlaktecoatings. Deze producten beschadigen het porselein niet, maar kunnen het porselein bedekken en de werking van de ingebouwde vuilafstotende technologie verminderen.

TCF95280GEU

Ongeveer eens per maand

Reinig het oppervlak van de toiletpot, om de werking van de fotokatalytische reiniging te behouden, met een toiletborstel e.d. met een in de handel verkrijgbaar reinigingsmiddel op basis van zoutzuur of anorganisch zuur.

Handmatige nevel

EWATER+-nevel kan worden gesproeid om vuil van het oppervlak los te maken voor het onderhoud.

Ongeveer dagelijks

Achterkant afstandsbediening
Afstandsbediening verwijderen (→Pagina 12)

1) ☐ ≡ / ⮌ Druk op de knop "Menu, Terug".

2) ▲ ▼ Kies met de "SELECT-toetsen" [MANUAL CLEANING].

● Druk op de knop "Enter".

3) ▲ ▼ Kies met de "SELECT-toetsen" [MANUAL SPRAY].

● Druk op de knop "Enter".

u EWATER+-nevel wordt op de toiletpot gesproeid. Voer daarna onderhoud uit aan de toiletpot. (→Pagina 46)

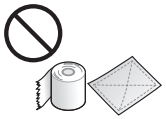
Let op: dit kan niet worden gebruikt als de spuitarm uitgeschoven is of als u op de toiletzitting zit.

Onderhoud

Spuitarm



Zachte doek met water



Toiletpapier Droge doek Nylon schrobborstel

Kan schade veroorzaken.

Ongeveer eens per maand Als u vuil ziet (Spuitarm reinigen)

1. Schuif de spuitarm uit.

Bedienen vanaf de achterkant van de afstandsbediening

Achterkant afstandsbediening
Afstandsbediening verwijderen (→Pagina 12)

1) ☐ ≡/⮌ Druk op de knop "Menu, Terug".

2) ▲ ▼ Kies met de "SELECT-toetsen" [MANUAL CLEANING].

● Druk op de knop "Enter".

3) ▲ ▼ Kies met de "SELECT-toetsen" [WAND CLEANING ON/OFF].

● Druk op de knop "Enter".

Bedienen vanaf de voorkant van de afstandsbediening

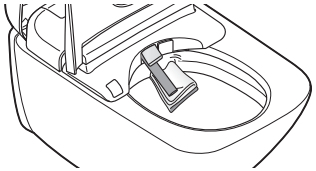
Aanbevolen als de afstandsbediening is vastgezet tegen diefstal enz.

1) ■
Houd de knop "Stop" ca. 10 seconden of langer ingedrukt.

2)
Houd de knop "Voorwassing" ca. 3 seconden of langer ingedrukt.

2. Neem af met een zachte doek die in

water is gedrenkt en goed is uitgewrongen.



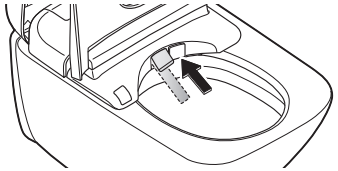
Let op
Trek, duw of druk niet met overmatige kracht op de spuitarm. Dat kan schade of een storing veroorzaken.

3. ■

Druk op de knop "Stop" op de voorkant van de afstandsbediening.

u De spuitarm trekt in.

u Er komt water rond de spuitarm.



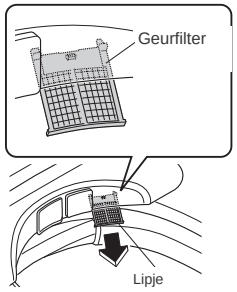
Geurfilter

Ongeveer eens per maand

1. Zet de stroom "UIT". (Pagina 44)

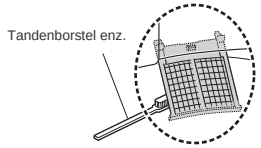
2. Pak het lipje van het geurfilter vast en trek het

naar u toe.



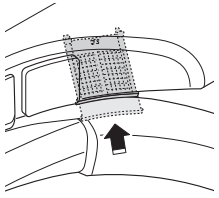
Let op
Het geurfilter kan niet volledig worden verwijderd. Trek er niet met overmatige kracht aan. Dit kan schade of een storing veroorzaken.

3. Reinig met een hulpmiddel zoals een tandenborstel.



4. Duw het geurfilter terug.

1) Duw stevig tot het in de oorspronkelijke positie zit.



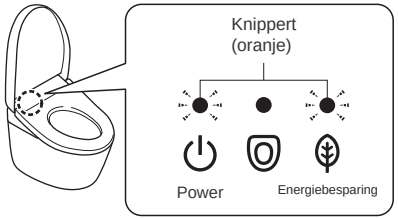
5. Zet de stroom "AAN".(Pagina 44)

u De "Power"-LED brandt.

Onderhoud

Ontkalken

Als u denkt dat de waterdruk is afgenomen OF wanneer de LED "Power" (oranje) en de LED "Energiebesparing" (oranje) knipperen



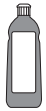
Voor te bereiden

meegeleverd onderdeel


Maatbeker


Trechter

Ontkalkingsmiddel


Door TOTO voorgeschreven ontkalkingsmiddel

of


100% citroenzuur (voor consumptie of reiniging)

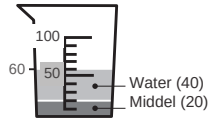
Verzoek betreffende het ontkalkingsmiddel
Gebruik het ontkalkingsmiddel op de juiste wijze volgens de voorzorgsmaatregelen van de fabrikant. Gebruik het ontkalkingsmiddel met de juiste verdunning. Doe onverdund ontkalkingsmiddel of poeder niet rechtstreeks in het toilet en zorg dat het middel volledig is opgelost.

Door TOTO voorgeschreven ontkalkingsmiddel

Wilt u andere middelen gebruiken, neem dan contact met ons op via het telefoonnummer op de achterkant van deze handleiding.

Productnaam	Fabrikant
Sidol ® Universal-Entkalker (vloeibaar) Bref POWER ® Universal-Entkalker (vloeibaar) Oust ® ALL PURPOSE DESCALER (vloeibaar)	Henkel AG & Co. KGaA

Zo verdunt u



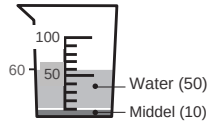
Giet erbij en meng grondig

Als de maatbeker ontbreekt

Gebruik een schone beker en verdun 20 ml middel met 40 ml water.

Productnaam	Fabrikant
swirl ® Anti Calc Bio Power Concentrate swirl ® Anti Calc Bio fl üssig	Melitta Group

Zo verdunt u



Giet erbij en meng grondig

Als de maatbeker ontbreekt

Gebruik een schone beker en verdun 10 ml middel met 50 ml water.

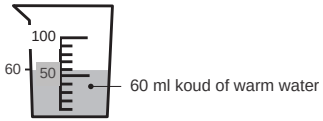
[SIDOL], [Bref POWER] en [OUST] zijn gedeponeerde handelsmerken van [Henkel AG & Co. KGaA]. [swirl] is een handelsmerk van een bedrijf van de [Melitta Group].

100% citroenzuur (voor consumptie of reiniging)

Gebruik geen ontkalkingsmiddelen met andere organische zuren dan citroenzuur, met oppervlakteactieve stoffen, siliconen of conserveermiddelen.

Zo verdunt u

1) Doe 60 ml koud of warm water in de meegeleverde maatbeker.



2) Voeg het citroenzuur toe en roer goed.

Als op het product staat hoeveel u moet gebruiken

Volg de aanwijzingen op het product.

Als op het product niet staat hoeveel u moet gebruiken

Gebruik ongeveer één eetlepel (10 tot 20 g).




Roer het ontkalkingsmiddel goed, zodat er geen onopgelost citroenzuur of bezinksel in zit.

Als de maatbeker ontbreekt

Doe 60 ml koud of warm water in een schone beker of iets dergelijks en voeg het citroenzuur toe (de hierboven aangegeven hoeveelheid) om te verdunnen.

Onderhoud

Ontkalkingsstand

Let op: de wasstanden (zoals achter en voor) kunnen niet worden gebruikt vanaf stap 2 tot de tweede ontkalking in stap 11 is voltooid. De volgende functies kunnen met de afstandsbediening worden bediend nadat de ontkalking in stap 11 is gestart. • Automatisch doorspoelen (volledig doorspoelen, licht doorspoelen) De volgende functies kunnen met de afstandsbediening worden bediend vanaf ca. 10 minuten nadat de ontkalking in stap 11 is gestart. • Toiletdeksel openen en sluiten, toiletzitting openen en sluiten Als de werkzaamheden tussen stap 2 en 11 meer dan 30 minuten worden vertraagd, wordt het ontkalkingsmiddel met een lange pieptoon als waarschuwing naar het toilet afgevoerd. Als u de werkzaamheden tussen stap 2 en 11 wilt stoppen, zet u de stroomschakelaar op "UIT" en daarna weer op "AAN".(Pagina 44) Het ontkalkingsmiddel wordt met een herhaalde pieptoon als waarschuwing naar het toilet afgevoerd. De wasstanden (achter, zacht achter en voor) kunnen niet worden gebruikt zolang de lange pieptoon klinkt.

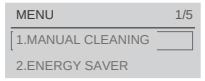
Let op
Ontkalken: Open de afsluiter volledig, zonder hem half open of dicht te zetten. Gebruik geen water op andere plekken, zoals in de badkamer of keuken. Verandert de hoeveelheid toegevoerd water, dan kan de ontkalking mogelijk niet goed worden voltooid.

1. Zet de ontkalkingsstand in.

Achterkant afstandsbediening
Afstandsbediening verwijderen (→Pagina 12)

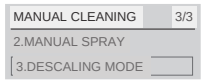
1) ☐ ≡ / ⮌ Druk op de knop "Menu, Terug".

2) ▲ ▼ Kies met de "SELECT-toetsen" [MANUAL CLEANING].



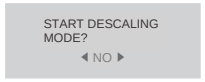
● Druk op de knop "Enter".

3) ▲ ▼ Kies met de "SELECT-toetsen" [DESCALING MODE].



● Druk op de knop "Enter".

u Het display verandert naar [START DESCALING MODE?]

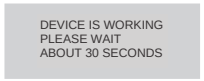


2. Tap de waterleiding af.

1) ◀ ▶ Kies met de "SELECT-toetsen" [YES].



● Druk op de knop "Enter".

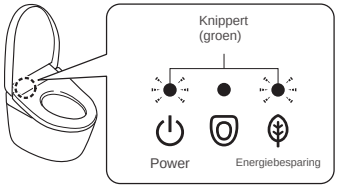


u De waterleiding wordt afgetapt. (ca. 30 seconden)

U hoort een korte pieptoon.

Er komt water rond de spuitarm.

De "Power"-LED (groen) en de "Energiebesparing"-LED (groen) knipperen. (De LED's blijven knipperen tot het hele ontkalkingsproces is voltooid.)



u Als het aftappen van het water klaar is, hoort u een lange pieptoon.



2) ● Als de pieptoon stopt, drukt u op de knop "Enter".

Let op
Het scherm "FILL IN THE DESCALING AGENT (1/2)" wordt weergegeven. Druk niet op de knop "Enter" voordat het ontkalkingsmiddel is toegevoegd. Het ontkalken werkt dan niet goed

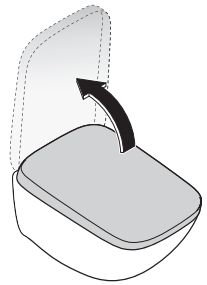
Ontkalkingsstand (1e keer) Stappen 3 tot 6

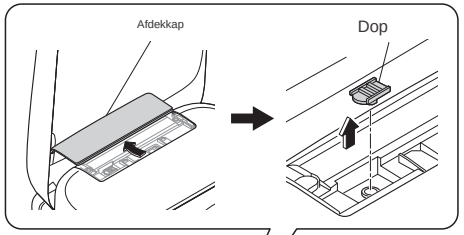
3. Verdun het middel met water.

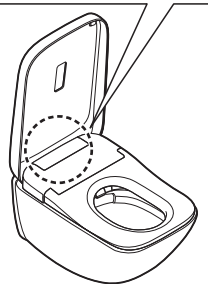
(Zie Verdunnen op pagina 50, 51.)

4. Open het deksel en verwijder de afdekking en dop bovenop

bovenkant van het product.





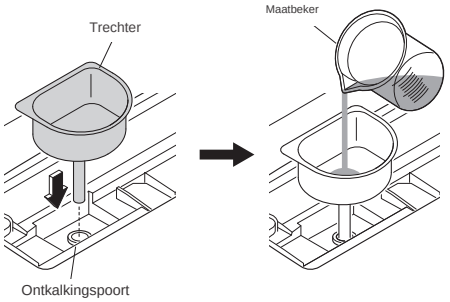


Let op
Bewaar de afdekking en de dop.

Onderhoud

Ontkalkingsstand (vervolg)

5. Plaats de trechter en giet het verdunde middel erin.



Let op
Wacht tot de trechter leeg is. Anders werkt de ontkalking niet goed. Is er reinigingsmiddel op het product gemorst, neem het dan af met een zachte doek die in water is gedrenkt en goed is uitgewrongen. Anders kan verkleuring ontstaan.

6. Voer het ontkalken uit.

DESCALING MODE FILL IN THE DESCALING AGENT (1/2)

1) ⊙ Druk op de knop "Enter".

DEVICE IS WORKING PLEASE WAIT ABOUT 30 SECONDS

u Het ontkalken wordt uitgevoerd. (ca. 30 seconden)

U hoort een korte pieptoon.

Er komt water rond de spuitarm.

u Als het aftappen van het water klaar is, hoort u een lange pieptoon.

DOES THE BEEP STOP?

2) ⊙ Als de pieptoon stopt, drukt u op de knop "Enter".

Let op
Het scherm "FILL IN THE DESCALING AGENT (2/2)" wordt weergegeven. Druk niet op de knop "Enter" voordat het ontkalkingsmiddel is toegevoegd. Het ontkalken werkt dan niet goed

Ontkalkingsstand (2e keer) Stappen 7 tot 11

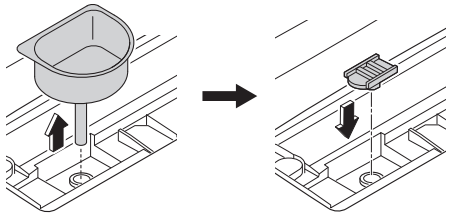
7. Verdun het middel met water.

(Zie Verdunnen op pagina 50, 51.)

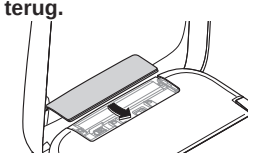
8. Giet het verdunde middel erin. (zie stap 5 links)

9. Verwijder de trechter en plaats de dop en afdekking terug

terug.



10. Plaats de afdekking terug.



Let op
Is er reinigingsmiddel op het product gemorst, neem het dan af met een zachte doek die in water is gedrenkt en goed is uitgewrongen. Anders kan verkleuring ontstaan.

11. Voer het ontkalken uit.

DESCALING MODE FILL IN THE DESCALING AGENT (2/2)

⊙ Druk op de knop "Enter".

DESCALING IN PROGRESS PLEASE WAIT FOR 60 MINUTES

u Na ca. 30 seconden verschijnt weer het scherm "DESCALING MODE" van stap 1.

u Het ontkalken wordt uitgevoerd. (ca. 60 minuten)

Er komt ca. elke 20 minuten water rond de spuitarm.

Na ca. 60 minuten wordt het ontkalkingsmiddel naar het toilet afgevoerd.

Na het aftappen hoort u een lange pieptoon en stoppen de LED's op het hoofdtoestel met knipperen.

Ontkalking voltooid

Als de LED's op het hoofdtoestel langer dan 100 minuten knipperen

De ontkalking is niet normaal voltooid. Volg de onderstaande procedure om het ontkalken te annuleren.

Let op
Controleer vóór het annuleren van het ontkalken dat de afvoerplug volledig open is en dat er geen water wordt gebruikt op andere plaatsen zoals de badkamer of keuken.

Ontkalken annuleren

u Zet de stroomschakelaar op "UIT" en daarna weer op "AAN". (→Pagina 44) Het ontkalkingsmiddel wordt met een lange pieptoon als waarschuwing naar het toilet afgevoerd. Als de handeling is voltooid, stoppen de LED's op het hoofdtoestel met knipperen. Herhaal het ontkalken vanaf stap 1.

Als de LED's blijven knipperen na het annuleren van het ontkalken

u Neem contact op met TOTO Service. (→zie de contactgegevens op de achterkant)

Let op
1. Als de straal na de ontkalkingsstand nog steeds zwak is: u Reinig de afvoerplug met waterfilter. (Pagina 56) 2. Als de straal na het uitvoeren van 1 nog steeds zwak is: u Reinig de spuitmond. (Pagina 57) 3. Als het probleem na het uitvoeren van 1 en 2 niet is opgelost, of als de "Power"-LED (oranje) en de "Energiebesparing"-LED (oranje) na enige tijd gaan knipperen: u Voer de ontkalkingsstand opnieuw uit. (Pagina 52)

Onderhoud

Afvoerplug met waterfilter

Ongeveer eens per 6 maanden Als de waterdruk nog steeds zwak is, ook na het ontkalken

1. Sluit de afsluiter. (Pagina 64)

u De watertoevoer stopt.

> ⚠ LET OP
>
> Verwijder de afvoerplug met waterfilter niet terwijl de afsluiter open staat. Anders kan er water weglekken.

2.

Druk op de knop "Wand CLEAN". (Haal de druk van de watertoevoerleiding.)

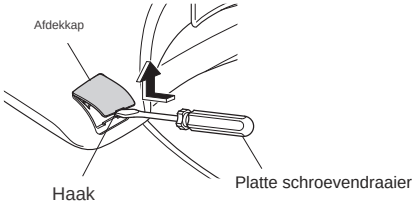
u Er komt water rond de spuitarm.

3. Zet de stroom "UIT".(Pagina 44)

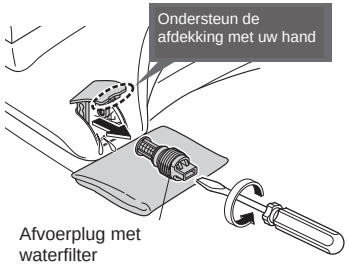
4. Open de toiletzitting en het deksel.

5. Open de afdekking en verwijder de afvoerplug met waterfilter.

1) Steek een platte schroevendraaier in de haak van de afdekking om deze te openen.



2) Draai de afvoerplug met waterfilter los met een platte schroevendraaier en trek hem eruit.

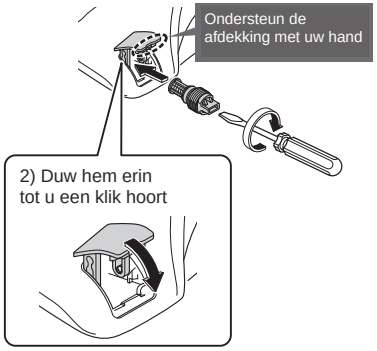


6. Reinig het filter met een hulpmiddel zoals een tandenborstel.

u Verwijder ook stof uit het gat van de afvoerplug met waterfilter.

7. Plaats de afvoerplug met waterfilter terug en sluit de afdekking.

1) Steek de afvoerplug met waterfilter erin en draai hem met een platte schroevendraaier stevig vast.



8. Zet de stroom "AAN". (Pagina 44)

u De "Power"-LED brandt.

9. Open de afsluiter. (Pagina 13)

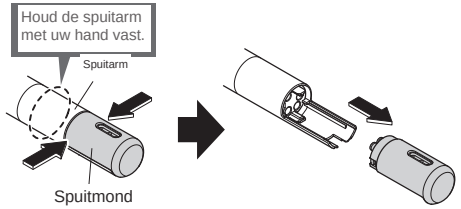
Spuitmond

Als de waterdruk nog steeds zwak is, ook na het ontkalken en het reinigen van de afvoerplug met waterfilter

1. Verwijder de spuitmond van de spuitarm.

1) Schuif de spuitarm uit. (zie stap 1 op pagina 48)

2) Houd de spuitarm met een hand vast, druk op beide zijden van de spuitmond en schuif hem eraf.



Let op
Trek niet met overmatige kracht. Dat kan schade of een storing veroorzaken.

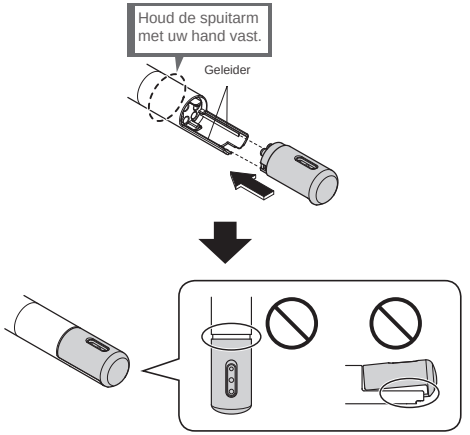
2. Plaats een spuitmond (ter vervanging).



Let op: de kleur en vorm van de pakking verschillen bij sommige producten.

1) Houd de spuitarm met de hand vast, schuif de nieuwe spuitmond langs de geleider en druk hem erin.

u Plaats hem correct tot u een klik hoort.



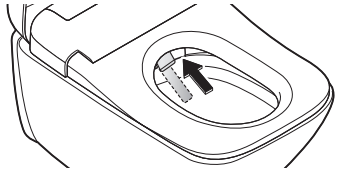
Let op
Duw niet met overmatige kracht. Dat kan schade of een storing veroorzaken.

2) ■

Druk op de knop "Stop" op de voorkant van de afstandsbediening.

u De spuitarm trekt in.

u Er komt water rond de spuitarm.



Let op
Bewaar de reservespuitmond op een veilige plaats.

Onderhoud

Spuitmond (vervolg)

Een verstopte spuitmond reinigen

Onderhoud de verwijderde spuitmond met het door TOTO gespecificeerde ontkalkingsmiddel of 100% citroenzuur (voor consumptie of schoonmaak). (→Pagina's 50, 51)



Door TOTO gespecificeerd ontkalkingsmiddel (Pagina 50)

of



100% citroenzuur (voor consumptie of schoonmaak) (Pagina 51)



Andere reinigingsmiddelen

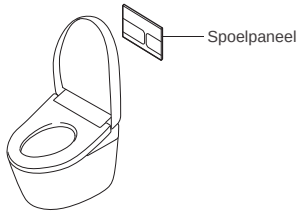
Let op
Haal de spuitmond niet uit elkaar. Dat kan storingen veroorzaken.

Wat te doen?

Als er geen water is door een stroomstoring of waterstoring

Bij een stroomstoring

1. Druk op de knop op het spoelpaneel om door te spoelen.



Bij een waterstoring

1. Spoel de toiletpot door met een emmer water.

(Ca. 6–8 l)



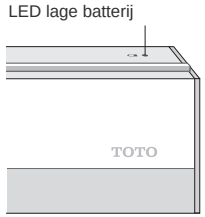
2. Is het waterniveau na het doorspoelen laag, voeg dan meer water toe. (Tot het waterniveau niet verder stijgt.)

u Voorkomt geurtjes.

Let op
Zet bij een watertoevoerstoring de automatische reiniging van de toiletpot op "UIT". (→Pagina 29) Is de watertoevoer hersteld, gebruik dan eerst water in de badkamer of keuken (niet met dit product) om lucht uit de watertoevoerleidingen te halen. Anders kunnen lucht of vreemde voorwerpen in dit product komen en een storing veroorzaken. Is de watertoevoer hersteld, spoel dan altijd door. Zo blijft er geen afval in de afvoerleiding achter.

Als u niet met de afstandsbediening kunt bedienen

Als de LED voor lage batterij knippert, vervang dan de batterijen.



Batterijen vervangen

1. Zet de stroom "UIT". (Pagina 14)

2. Haal de afstandsbediening uit de houder. (Pagina 12)

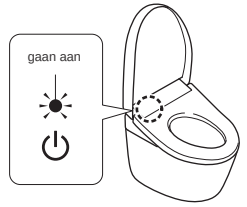
3. Open het batterijdeksel en vervang de twee AA- batterijen. (Pagina 12)

u De LED voor lage batterij gaat uit.

4. Plaats de afstandsbediening in de houder. (Pagina 12)

5. Zet de stroom "AAN". (Pagina 13)

u De "Power"-LED brandt.



Let op
De instellingen "AAN" en "UIT" van functies zoals de energiebesparing kunnen worden gewist wanneer de batterijen worden vervangen. Stel ze opnieuw in.

Wat te doen?

Bescherming tegen vorstschade

Dreigt de omgevingstemperatuur tot 0 °C of lager te dalen, neem dan maatregelen tegen bevriezing.

Let op
Dreigt de omgevingstemperatuur tot 0 °C of lager te dalen, gebruik dan de energiebesparing niet. Dat kan het product beschadigen. Verwarm de badkamer of neem maatregelen tegen bevriezing, zodat de omgevingstemperatuur niet onder 0 °C komt. Zet vóór het begin van de werkzaamheden "Automatisch doorspoelen" (→Pagina 29) en "Automatisch openen/sluiten" (→Pagina 32) op "UIT".

1. Sluit de afsluiter. (Pagina 64)

u De watertoevoer stopt.

⚠ LET OP

Verwijder de afvoerplug met waterfilter niet terwijl de afsluiter open staat. Anders kan er water weglekken.

2.

Druk op de knop "Wand CLEAN".

u Er komt water rond de spuitarm.

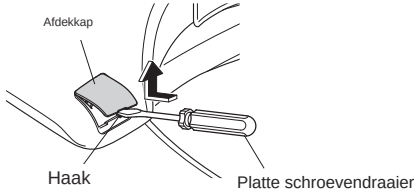
Druk op de knop "Wand CLEAN" tot er geen water meer uit de buurt van de spuitmond komt. (Haal de druk van de watertoevoerleiding en het water uit het reservoir.)

3. Zet de stroom "UIT". (Pagina 14)

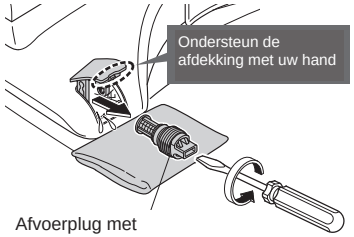
4. Open de toiletzitting en het deksel.

5. Open de afdekking en verwijder de afvoerplug met waterfilter.

1) Steek een platte schroevendraaier in de haak van de afdekking om deze te openen.

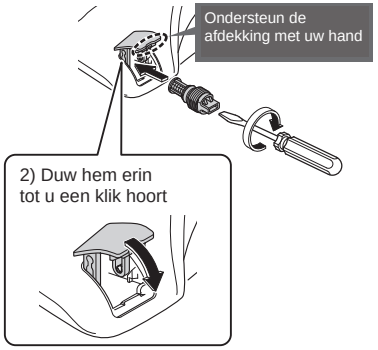


2) Draai de afvoerplug met waterfilter los met een platte schroevendraaier en trek hem eruit.



6. Als het aftappen van het water klaar is, plaats dan de afvoerplug met waterfilter en de afdekking terug.

1) Steek de afvoerplug met waterfilter erin en draai hem met een platte schroevendraaier stevig vast.



7. Zet de stroom "AAN". (Pagina 13)

u De "Power"-LED brandt.

8. Stel de temperatuur van de toiletzitting in op "Hoog". (Pagina 23)

u Sluit de toiletzitting en het toiletdeksel na afloop van het werk om de temperatuur te behouden.

Het product weer gebruiken

u Het water moet weer worden aangevuld. (Pagina 62)

Lange tijd niet in gebruik

Staat het toilet op een plek die u lange tijd niet bezoekt, tap dan het water af.

Het water in de tank kan storingen veroorzaken of verontreinigd raken en huidirritatie of andere problemen veroorzaken.

Het water kan bevriezen en het product beschadigen.

Let op
Neem bij gevaar voor vorst maatregelen tegen bevriezing. (Pagina 60) Anders kan het product defect raken.

Het water aftappen

1. Sluit de afsluiter. (Pagina 64)

u De watertoevoer stopt.

⚠ LET OP

Verwijder de afvoerplug met waterfilter niet terwijl de afsluiter open staat. Anders kan er water weglekken.

2.

Druk op de knop "Wand CLEAN".

u Er komt water rond de spuitarm.

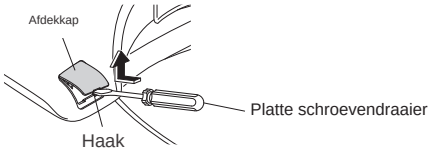
Druk op de knop "Wand CLEAN" tot er geen water meer uit de buurt van de spuitmond komt. (Haal de druk van de watertoevoerleiding en het water uit het reservoir.)

3. Zet de stroom "UIT". (Pagina 14)

4. Open de toiletzitting en het deksel.

5. Open de afdekking en verwijder de afvoerplug met waterfilter.

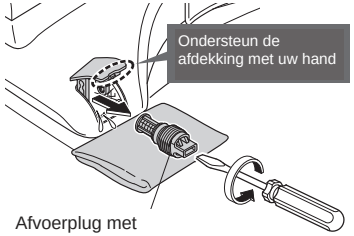
1) Steek een platte schroevendraaier in de haak van de afdekking om deze te openen.



Wat te doen?

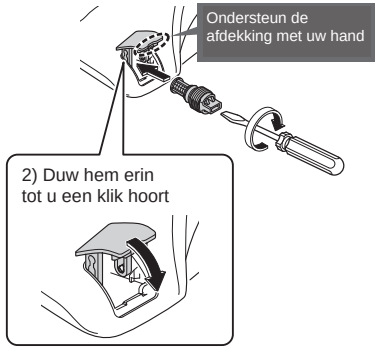
Lange tijd niet in gebruik (vervolg)

2) Draai de afvoerplug met waterfilter los met een platte schroevendraaier en trek hem eruit.



6. Als het aftappen van het water klaar is, plaats dan de afvoerplug met waterfilter en de afdekking terug.

1) Steek de afvoerplug met waterfilter erin en draai hem met een platte schroevendraaier stevig vast.



Als het water kan bevriezen

u Voeg antivries toe aan het water in de toiletpot om bevriezing te voorkomen. De antivries mag niet worden doorgespoeld. Verzamel hem vóór gebruik van het toilet en voer hem af.

Het product weer gebruiken

u Het water moet weer worden aangevuld. (zie rechts)

Het water weer aanvullen

1. Open de afsluiter. (Pagina 13)

u Controleer of er geen water lekt uit een leiding of het hoofdtoestel.

2. Staat de stroom niet aan, zet de stroom dan AAN. (Pagina 13)

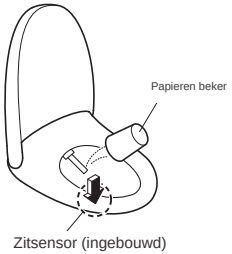
3. Laat water uit de spuitarm lopen.

1) Houd uw hand of arm in contact met de zitsensor. (Zie pagina 9)

2) Druk op de knop "Achterwassing" om water uit de spuitarm te laten lopen.

u Vang het water op in een papieren beker of ander opvangvat.

3) Haal uw hand of arm van de zitsensor.



Als het resterende water is bevroren en er geen water komt

u Verwarm de badkamer en verwarm de watertoevoerslang en de afsluiter met een doek gedrenkt in warm water.

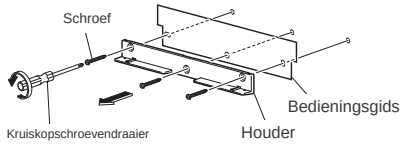
De bedieningsgids verwijderen

Volg voor het verwijderen de onderstaande procedure.

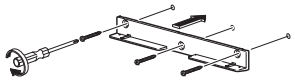
1. Zet de stroom "UIT". (Pagina 14)

2. Haal de afstandsbediening uit de houder. (Pagina 12)

3. Verwijder de houder en de bedieningsgids.



4. Schroef de houder aan de muur.



5. Plaats de afstandsbediening in de houder.

6. Zet de stroom "AAN". (Pagina 13)

u De "Power"-LED brandt.

Volg om de bedieningsgids terug te plaatsen de bovenstaande procedure.

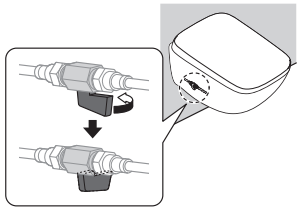
u Plaats de bedieningsgids bij stap 4.

Storingen verhelpen

Probeer eerst de maatregelen op pagina 64– 73. Als het probleem aanhoudt, neem dan contact op met de installateur, de verkoper of TOTO Service (zie de contactgegevens op de achterkant).

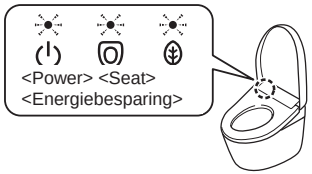
⚠ LET OP

Lekt er water, sluit dan de afsluiter.



Schakel in de volgende gevallen de stroom uit door de stroomschakelaar op UIT te zetten of de groep in de meterkast uit te schakelen, enz., en neem contact op met TOTO Service.

De "Power"-LED, "Seat"-LED en "Energiebesparing"-LED flikkeren



Controleer eerst (A–C)

A: Brandt de Power-LED? Werkt het hoofdtoestel?

Staat de groep in de meterkast aan?

u Controleer of er een stroomstoring is of dat de groep "UIT" is geschakeld.

Staat de stroomschakelaar op "UIT"?

u Zet hem op "AAN". (Pagina 13 stap 2-2.2)

Staat de instelling "Power AAN/UIT" op "UIT"?

u Schakel hem met de afstandsbediening op "AAN". (Pagina 13 stap 2-2.2)

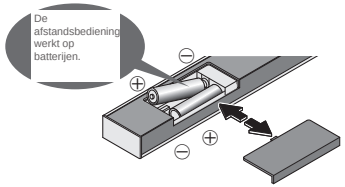
B: Brandt de LED Energiebesparing?

u Zolang de LED brandt, is de energiebesparing (pagina 26) actief, waardoor de temperatuur van de toiletzitting kan worden verlaagd of de verwarming kan worden uitgeschakeld.

C: Werkt de afstandsbediening?

Knippert de LED voor lage batterij op de bovenkant van de afstandsbediening?

u Vervang de batterijen. (Pagina's 12, 59)



Staat er een metalen voorwerp in de buurt van het hoofdtoestel of de afstandsbediening?

u Verplaats het metalen voorwerp.

Achterwassing, voorwassing en spuitarm

Probleem	Controleer
De spuitarm (of het waswater) komt niet naar buiten Bij lage temperatuur duurt het even voordat de spuitarm uitschuift nadat op de knop van de afstandsbediening is gedrukt, omdat het water eerst moet worden verwarmd.	Is het toilet 2 uur of langer achtereen gebruikt met de zitting "AAN"? (Zo ja, dan wordt de werking om veiligheidsredenen gestopt.) u Sta op van de zitting en gebruik het opnieuw.
	Als de waterdruk sterk daalt, bijvoorbeeld doordat elders water wordt gebruikt of door een waterstoring, kan de functie om veiligheidsredenen stoppen. u Zet de stroom UIT en wacht ca. 10 seconden voordat u de stroom weer AAN zet. (Pagina's 13, 14) Als het bovenstaande symptoom terugkeert Er is mogelijk een storing. u Neem contact op met TOTO Service. (zie de contactgegevens op de achterkant)
	Zit er een zittingovertrek of kleding op de zitsensor wanneer u op de toiletzitting zit? Zit u zonder enig deel van de zitsensor aan te raken? u Controleer de positie van de zitsensor en ga dan zo zitten dat uw huid direct contact maakt met de zitsensor. (Pagina 9)
	Gebruikt u een zittingovertrek, een deksel-overtrek of een verkleiner voor baby's? u Verwijder eventuele overtrekken. Verwijder een verkleiner voor baby's of een zacht kinderstoeltje na elk gebruik. (Pagina 8)  Hoezen
	Drukt u op de knop "Wand CLEAN"? Wanneer u op de knop "Wand CLEAN" drukt, komt "EWATER+" uit de buurt van de spuitarm om de spuitarm te reinigen. u Om de spuitarm in uitgeschoven stand te reinigen, voert u "Spuitarm reinigen" uit. (Pagina 48)
	Wordt er ontkalkt? u Tijdens het ontkalken kunnen de wasstanden (zoals achter en voor) niet worden gebruikt. (→Pagina's 52-55)
De spuitarm schuift uit, maar het waswater komt niet / De waterdruk van het waswater is zwak	Is er een waterstoring? u Druk op de knop "Stop" op de afstandsbediening en wacht tot de watertoevoer is hersteld.
	Is de afsluiter gesloten? u Open de afsluiter volledig. (Pagina 13)
	Voer de ontkalkingsstand uit. (Pagina's 52-55)
	Is de waterdruk op een laag niveau ingesteld? (Pagina 18)
Het waswater is koud	Staat de temperatuur van het warme water op "UIT" of een laag niveau? (Pagina 22)
	Is de temperatuur van de watertoevoer of de badkamer laag, dan kan het water bij het eerste sproeien koud zijn.
Wasfuncties stoppen onbedoeld tijdens het gebruik	"Achterwassing", "Zachte achterwassing" en "Voorwassing" stoppen automatisch na 5 minuten ononderbroken gebruik. Daarna knipperen de "Power"-LED (groen) en de "Energiebesparing"-LED (groen) op het display van het hoofdtoestel ca. 60 seconden terwijl er warm water wordt klaargemaakt. u Wacht tot de LED's op het display van het hoofdtoestel continu branden en druk dan opnieuw op de knop.
	Heeft de zitsensor moeite met detecteren? u Als u iets opstaat of naar links op de zitting schuift, kan de zitsensor uw aanwezigheid tijdelijk niet meer detecteren. (Pagina 9)

Storingen verhelpen

Achterwassing, voorwassing en spuitarm (vervolg)

Probleem	Controleer
Er komt onverwacht water uit de spuitarm	Wanneer u op de toiletzitting gaat zitten, komt er enkele seconden water naar buiten terwijl het water wordt verwarmd.
	Heeft de CLEAN-indicator cyclisch gebrand? u "Auto wand CLEAN" start en de spuitarm wordt gereinigd. (Pagina 17)

Warmeluchtdroging

Probleem	Controleer
De droogtemperatuur is laag	Is de droogtemperatuur op een laag niveau ingesteld? (Pagina 23)
Stopt halverwege het gebruik	De functie stopt automatisch na ongeveer 10 minuten aaneengesloten gebruik.
	Heeft de zitsensor moeite met detecteren? u Als u iets opstaat of naar links op de zitting schuift, kan de zitsensor uw aanwezigheid tijdelijk niet meer detecteren. (Pagina 9)

Doorspoelen

Probleem	Controleer
Voor niet doorspoelen	Zijn de hoofdkraan en de afsluiter van de inbouwreservoir volledig open? (Pagina 13)
	Is er een stroomstoring geweest? u Druk op de knop op het spoelpaneel om het toilet door te spoelen.(Pagina 59)
	Is er een waterstoring? u Gebruik een emmer om door te spoelen. (Pagina 59)

Drukt u herhaaldelijk op de knop? Het toilet spoelt niet door ook al wordt op de knop van de afstandsbediening gedrukt u Na het indrukken van de spoelknop wordt er ca. 10 tot 20 seconden geen bediening geaccepteerd.

	Wordt er ontkalkt? u Tijdens het ontkalken wordt er mogelijk niet doorgespoeld, ook niet als u op de knop drukt. (→Pagina's 52-55)
De toiletpot reinigt niet automatisch of de timing is vertraagd (Automatisch doorspoelen)	Staat "Automatisch doorspoelen" op "UIT"? u Zet het op "AAN". (Pagina 29) Ook als "Automatisch doorspoelen" op "AAN" staat, werkt het in de volgende gevallen niet. Ca. 60 seconden nadat het toilet is doorgespoeld. u Wacht ca. 60 seconden en spoel het toilet door met de afstandsbediening. (Pagina 19) Als u korter dan ca. 6 seconden op de toiletzitting hebt gezeten. u Spoel de toiletpot door met de afstandsbediening. (Pagina 19) Als het toilet staand wordt gebruikt. u Het water stroomt maximaal ca. 20 seconden nadat u het toilet hebt verlaten. u Als "Automatisch doorspoelen bij gesloten deksel" AAN staat, sluiten de toiletzitting en het deksel 30 seconden nadat u het toilet hebt verlaten en spoelt de toiletpot daarna door.

De toiletpot reinigt niet automatisch of de timing is vertraagd (Automatisch doorspoelen)	Tijdens het ontkalken u "Automatisch doorspoelen" wordt niet uitgevoerd tijdens het ontkalken. (→Pagina's 52-55)
	Zit er een zittingovertrek of kleding op de zitsensor wanneer u op de toiletzitting zit? Zit u zonder enig deel van de zitsensor aan te raken? u Controleer de positie van de zitsensor en ga dan zo zitten dat uw huid direct contact maakt met de zitsensor. (Pagina 9)
	Het moment van "Automatisch doorspoelen" kan worden gewijzigd. (Pagina 30)
Het toilet spoelt uit zichzelf door	Staat "Automatisch doorspoelen" op "AAN"? u U kunt het op "UIT" zetten. (Pagina 29)
	Heeft de zitsensor moeite met detecteren? u Als u iets opstaat of naar links op de zitting schuift, detecteert de zitsensor u mogelijk niet meer, waardoor tijdens het gebruik automatisch kan worden doorgespoeld. (Pagina 9)
	Onder de volgende omstandigheden kan, afhankelijk van de indeling van het toilet enz., licht worden doorgespoeld. De toiletzitting en het deksel zijn open en u staat voor de toiletpot of loopt er langs. "Automatisch openen / sluiten" staat op "Zitting·deksel". (→Pagina 34)
Afval spoelt niet volledig weg	Zijn de hoofdkraan en de afsluiter van de inbouwreservoir volledig open? (Pagina 13)
	Wordt de watertoevoer naar het toilet verstoord door andere lopende watertappunten? u Stop met het gebruik van andere tappunten en spoel het toilet dan door.
	Worden de knoppen voor volledig en licht doorspoelen juist gebruikt? u Volledig doorspoelen (voor vast afval) u Licht doorspoelen (voor vloeibaar afval)
	Doorspoelen kan lastig zijn, afhankelijk van de consistentie van het afval. u Spoel het toilet opnieuw door. Als de toiletpot door het doorspoelen niet schoon wordt, verwijder de vlekken dan met een borstel of iets dergelijks. (Pagina 46)
Er stroomt na het doorspoelen een kleine hoeveelheid water in de toiletpot	Als de waterdruk sterk daalt, bijvoorbeeld doordat elders water wordt gebruikt of door een waterstoring, wordt er water toegevoerd zodat het wateroppervlak in de toiletpot tot een bepaald niveau stijgt. Als het bovenstaande symptoom terugkeert Er is mogelijk een storing. u Neem contact op met de installateur, de verkoper of TOTO Service (→zie de contactgegevens op de achterkant).
Na het doorspoelen blijft wat barium achter	Stoffen met een hoger soortelijk gewicht dan water, zoals barium, kunnen moeilijk worden doorgespoeld. u Spoel het toilet opnieuw door. Als de toiletpot door het doorspoelen niet schoon wordt, verwijder de vlekken dan met een borstel of iets dergelijks. (Pagina 46)
Er zit residu op het oppervlak van de toiletpot	Olie en ander moeilijk zichtbaar vuil kan aan het oppervlak van de toiletpot blijven plakken. u Reinig de pot met een (niet-schurend) neutraal toiletreinigingsmiddel. (Pagina 46)

Storingen verhelpen

Toiletzitting en toiletdeksel (automatisch openen/sluiten)

Probleem	Controleer
Het toiletdeksel opent niet automatisch	Staat "Automatisch openen/sluiten" op "UIT"? u Zet het op "AAN". (Pagina 32)
	Ook als het op "AAN" staat, wordt "Automatisch openen/sluiten" niet uitgevoerd. Ca. 15 seconden nadat de toiletzitting of het toiletdeksel automatisch is gesloten Tijdens het ontkalken. (→Pagina's 52-55)
	Als het toiletdeksel met de afstandsbediening of met de hand is gesloten
	Om het product gebruiksvriendelijker te maken, is er een tijdsinterval ingesteld tussen het sluiten van het deksel en het volgende openen. u Ga bij het toilet weg en wacht minstens ca. 15 seconden voordat u de toiletpot weer nadert, of open en sluit het met de hand. (Pagina 19)
	Staat "Vertraging automatisch openen" op [SET 2] of [SET 3]? (Pagina 33)
	Het toiletdeksel opent ca. 20 seconden nadat de stroom is aangezet niet automatisch. u Gebruik de afstandsbediening om het te openen of te sluiten. (Pagina 19)
	Is er een deksel- of zittingovertrek geplaatst? u Verwijder eventuele overtrekken. (Pagina 8)
	Als een functie zoals "Automatisch doorspoelen" actief is, detecteert de lichaamssensor mogelijk niet goed.
	U kunt het detectiebereik van de lichaamssensor wijzigen. (Pagina 43)
Het toiletdeksel sluit niet automatisch	Staat "Automatisch openen/sluiten" op "UIT"? u Zet het op "AAN". (Pagina 32)
	In de volgende gevallen sluit het toiletdeksel na ca. 5 minuten. Als u niet op de toiletzitting hebt gezeten Als u korter dan 6 seconden op de toiletzitting hebt gezeten
	Wordt er ontkalkt? u "Automatisch openen/sluiten" wordt niet uitgevoerd tijdens het ontkalken. (→Pagina's 52-55)
Het toiletdeksel opent uit zichzelf	Omdat de lichaamssensor beweging door de muur of deur voor het toilet kan detecteren, kan de functie "Automatisch openen/sluiten" het toiletdeksel automatisch laten openen, ook als u buiten het toilet bent. u U kunt "Automatisch openen/sluiten" ook op "UIT" zetten. (Pagina 32) u U kunt het detectiebereik van de lichaamssensor wijzigen. (Pagina 43)
	Is er ook een urinoir of wastafel in het toilet geplaatst? u De lichaamssensor kan iemand detecteren die het urinoir gebruikt, waardoor het toiletdeksel opent of sluit.
Het toiletdeksel sluit uit zichzelf	Staat "Automatisch openen/sluiten" op "AAN"? u U kunt het op "UIT" zetten. (Pagina 32) Staat "Vertraging automatisch sluiten" op [SET 1]? (Pagina 32)
	Zit er een zittingovertrek of kleding op de zitsensor wanneer u op de toiletzitting zit? Zit u zonder enig deel van de zitsensor aan te raken? u Controleer de positie van de zitsensor en ga dan zo zitten dat uw huid direct contact maakt met de zitsensor. (Pagina 9)
Het toiletdeksel en de toiletzitting openen tegelijk	Staat "Zitting/deksel" op "Zitting·deksel"? (Pagina 34)
Stopt (of sluit) tijdens het openen	Als het toiletdeksel of de zitting bij het eerste openen na het aanzetten van de stroom tegen een obstakel stoot, kan het bij de volgende handeling halverwege stoppen (of sluiten). u Verwijder obstakels en zet de stroom UIT. Zet de stroom na ca. 5 seconden weer AAN. Druk daarna op de knop "Toiletdeksel openen en sluiten" op de afstandsbediening. (Pagina's 13,14,19)
Het toiletdeksel sluit niet	Het moment waarop het toiletdeksel sluit kan verschillen, afhankelijk van de gebruikte functies.
Kan niet worden geopend of gesloten met de afstandsbediening	Als het wel automatisch opent. u Controleer "Werkt de afstandsbediening?" (Pagina 64)
	Als automatisch openen ook niet werkt
	Wordt er ontkalkt? u Het toiletdeksel opent en sluit niet tijdens het ontkalken, ook niet als u op de knop drukt. (→Pagina's 52-55)

Toiletzitting en toiletdeksel

Probleem	Controleer
De toiletzitting is koud	Staat de temperatuur van de toiletzitting op "UIT" of een laag niveau? (Pagina 23)
	Werkt de energiebesparing?
	De energiebesparing is actief wanneer de "Energiebesparing"-LED brandt en de "Power"-LED op het hoofddisplay uit is. Wanneer u op de zitting gaat zitten, wordt de zitverwarming tijdelijk ingeschakeld en is de zitting in ca. 15 minuten warm. (Pagina 26) u U kunt de energiebesparing op "UIT" zetten als deze "AAN" staat. (Pagina's 28, 29)
	Hebt u lang gezeten?
	Na ca. 20 minuten zitten begint de temperatuur te dalen en na ca. 1 uur wordt de zitverwarming "UIT" gezet. u Sta op van de zitting en gebruik het opnieuw.
	Is er een deksel- of zittingovertrek geplaatst? u Verwijder eventuele overtrekken. (Pagina 8)
De toiletzitting en het deksel sluiten uit zichzelf en daarna spoelt de toiletpot door	Staat "Automatisch doorspoelen bij gesloten deksel" AAN? (Pagina 30)

Auto doorspoelen, deksel dicht

Probleem	Controleer
"Auto doorspoelen, deksel dicht" werkt niet	Staat "Automatisch doorspoelen bij gesloten deksel" UIT? u Zet het op "AAN". (Pagina 30)
	Als "Auto doorspoelen, deksel dicht" AAN staat:
	Controleer de instellingen "Automatisch doorspoelen" en "Automatisch openen / sluiten". (Pagina's 29, 32)
	Ook als "Automatisch doorspoelen" AAN staat, wordt "Auto doorspoelen, deksel dicht" in de volgende gevallen niet geactiveerd.
	Gedurende ca. 60 seconden nadat de toiletpot is doorgespoeld. u Spoel de toiletpot na ca. 60 seconden door met de afstandsbediening. (Pagina 19)
	Als u korter dan ca. 6 seconden op de toiletzitting hebt gezeten. u Spoel de toiletpot door met de afstandsbediening. (Pagina 19)
	Als het toilet staand wordt gebruikt. u Ca. 30 seconden nadat u het toilet hebt verlaten, sluiten de toiletzitting en het deksel en spoelt de toiletpot daarna door.

Storingen verhelpen

Automatisch doorspoelen bij gesloten deksel (vervolg)

Probleem	Controleer
Het toiletdeksel sluit te vroeg of te laat	U kunt "Vertraging automatisch doorspoelen" wijzigen om de tijd tot het sluiten van het toiletdeksel aan te passen. (SET 1 / SET 2 / SET 3) (Pagina 30)

Energiebesparing

Probleem	Controleer
De LED Energiebesparing brandt niet	Is de stroom naar het product op "UIT" gezet of was er een stroomstoring? De LED Energiebesparing op het hoofddisplay kan uitgaan wanneer de stroom wordt aangezet, ook als de energiebesparing AAN staat. Hij gaat binnen ongeveer 24 uur weer aan, omdat de instelling behouden blijft.
De timer-energiebesparing werkt niet	Zijn de batterijen in de afstandsbediening vervangen? De "Timer-energiebesparing" kan worden geannuleerd wanneer de batterijen worden vervangen. u Stel de timer-energiebesparing opnieuw in op het tijdstip waarop u wilt dat deze start. (Pagina 29)
De auto-energiebesparing+ of auto-energiebesparing werkt niet	Omdat deze functie enkele dagen nodig heeft om de gebruiksomstandigheden te leren voordat de energiebesparing start, kan de besparing laag zijn, afhankelijk van de gebruiksfrequentie. u Controleer de instelling van de energiebesparing. (Pagina's 26, 27)

Geurverwijdering

Probleem	Controleer
De geurverwijdering lijkt niet te werken	Staat "Geurverwijdering" op "UIT"? u Zet het op "AAN". (Pagina 36)
	Ook nadat u bent gaan zitten, hoort u geen werkingsgeluiden. u Ga zo zitten dat de zitsensor uw huid raakt. (Pagina 9)
	Als u een werkingsgeluid van de geurverwijdering hoort, maar geurtjes niet worden verwijderd. u Reinig het geurfilter. (Pagina 49)
Er komt een vreemde geur vrij	Gebruikt u een apart aangeschafte luchtverfrisser of geurverwijderaar? Dit kan de werking van de geurverwijdering van het product verminderen of vreemde geuren veroorzaken. u Verwijder de luchtverfrisser of geurverwijderaar.
De functie Auto power deodorizer werkt niet	Staat "Auto power deodorizer" op "UIT"? u Zet het op "AAN". (Pagina 36)
	De auto power deodorizer start ongeveer 10 seconden nadat u van de toiletzitting opstaat.

Auto bowl CLEAN

Probleem	Controleer
De nevel is zwak	Voer de ontkalkingsstand uit. (Pagina's 52-55)
De nevel werkt niet	Staat "Auto bowl CLEAN" op "UIT"? u Zet het op "AAN". (Pagina 35)
	De volgende functies werken niet als de toiletzitting open is. Staat "Zitting/deksel" van "Automatisch openen/sluiten" op "Zitting•deksel"? u U kunt het wijzigen naar "Deksel". (Pagina 34)
	Als u de pre-mist of na-nevel gebruikt direct nadat de vorige gebruiker het toilet heeft verlaten, wordt deze mogelijk niet geactiveerd.
	Wordt er ontkalkt? (Pagina's 52-55) u De pre-mist en na-nevel worden tijdens het ontkalken niet gesproeid.
De nevel wordt uit zichzelf gesproeid Omdat de lichaamssensor beweging door de muur of deur voor het toilet kan detecteren, kan de functie "Auto bowl CLEAN" ervoor zorgen dat de pre-mist zelfs	
	wanneer u buiten het toilet bent. u U kunt "Auto bowl CLEAN" op UIT zetten. (Pagina 35)
	Als de wasfuncties (bijv. achterwassing en voorwassing) ca. 8 uur niet worden gebruikt, start "Auto bowl CLEAN" en wordt er nevel in de toiletpot gesproeid. u U kunt het op "UIT" zetten. (Pagina 73 "Het hoofdtoestel maakt geluid", "Als u het product niet gebruikt (bijv. 's nachts)")

LIGHT

Probleem	Controleer
Het zachte licht, de potverlichting en de CLEAN-indicator gaan niet aan	Staan "Zacht licht", "Toiletpotverlichting" of "CLEAN-indicator" op UIT? u Zet het op "AAN". (Pagina's 38, 39)
	Wordt er ontkalkt? (Pagina's 52-55) u De LED's in de toiletpot branden niet tijdens het ontkalken.
Het zachte licht brandt permanent	Staat "Nachtlampje" (Nachtstand) AAN? u Als het AAN staat, brandt het zachte licht altijd. U kunt het ook UIT zetten. (Pagina 37)
"Nachtlampje" (Nachtstand) wordt niet geactiveerd	Zijn de batterijen in de afstandsbediening vervangen? Het "Nachtlampje" (Nachtstand) kan worden geannuleerd wanneer de batterijen worden vervangen. u Stel het opnieuw in. (Pagina 37)
De UV-lamp verlicht de binnenkant van de toiletpot. *1	Als "Volledig doorspoelen", "Achterwassing" of "Zachte achterwassing" ca. 10 uur niet zijn gebruikt, gaat de UV-lamp branden.
De UV-lamp gaat niet branden *1	De UV-lamp gaat in de volgende gevallen niet branden: Als het toiletdeksel open is (als "Automatisch openen/sluiten" op "UIT" staat enz.) Als "Volledig doorspoelen", "Achterwassing" of "Zachte achterwassing" niet zijn gebruikt voor vast of vloeibaar afval. Tijdens het ontkalken. (Pagina's 52-55)

*1 Behalve TCF95180GEU

Storingen verhelpen

Overig

Probleem	Controleer
Er lekt water uit de leidingaansluitingen	Als een moer in een aansluiting los zit, draai deze dan stevig vast met een gereedschap zoals een verstelbare sleutel. u Als het waterlek niet stopt, sluit dan de afsluiter en neem contact op met TOTO Service (zie de contactgegevens op de achterkant).
Het display van de afstandsbediening gaat uit	Het display gaat uit als er ca. 60 seconden of langer geen knop op de afstandsbediening wordt ingedrukt.
Er spat water op bij gebruik van het toilet	Het water in de toiletpot dat dient om de geur van uitwerpselen te maskeren, is de oorzaak van het spatten. u Een laagje toiletpapier op het wateroppervlak kan het spatten enigszins verminderen.
Bij het doorspoelen hoort u een zuigend geluid onder de vloer	Soms ontstaat het geluid in de afvoerleiding door de voorziening die na het doorspoelen water in de toiletpot houdt.
Bij het doorspoelen hoort u een gorgelend geluid	Als het toilet samen met afval wordt doorgespoeld, ontstaat het geluid doordat lucht, afval en water door het systeem worden getrokken.
Het hoofdtoestel maakt geluid	Bij het betreden van het toilet Als "Auto bowl CLEAN" "AAN" staat, hoort u mogelijk dat de pre-mist nevel in de toiletpot spuit om het moeilijker te maken voor vuil om te hechten. u U kunt het op "UIT" zetten. (Pagina 35)
	Bij het gaan zitten op de toiletzitting U kunt het geluid horen van de pomp die het water verwarmt.
	Bij gebruik van de wasfuncties (achterwassing, zachte achterwassing of voorwassing) U hoort het geluid van de pomp terwijl het waswater wordt toegevoerd.
	U hoort om de paar seconden een werkingsgeluid wanneer de wasfuncties goed werken.
	Bij het weggaan bij de toiletpot na gebruik Als "Auto wand CLEAN" "AAN" staat en u de wasfuncties (bijv. achterwassing en voorwassing) gebruikt, hoort u mogelijk dat de spuitarm wordt uitgeschoven en met "EWATER+" wordt gereinigd. u U kunt het op "UIT" zetten. (Pagina 34)
	Als "Auto bowl CLEAN" "AAN" staat en u op de toiletzitting zit en het toilet gebruikt, hoort u mogelijk dat "EWATER+"-nevel in de toiletpot wordt gesproeid. u U kunt het op "UIT" zetten. (Pagina 35)
	U kunt horen dat de spuitarm uitschuift en het resterende water in het product wordt afgevoerd wanneer "Auto wand CLEAN" en andere functies worden uitgevoerd.
	U kunt het geluid horen van het resterende water dat wordt afgevoerd.
	Als "Auto power deodorizer" "AAN" staat, hoort u werkingsgeluiden terwijl de geurverwijderingskracht 60 seconden toeneemt nadat u van de toiletzitting bent opgestaan. u U kunt het op "UIT" zetten. (Pagina 36)

Het hoofdtoestel maakt geluid	Als u het product niet gebruikt (bijv. 's nachts) Als "Auto wand CLEAN" of "Auto bowl CLEAN" "AAN" staat en de wasfuncties (bijv. achterwassing en voorwassing) ca. 8 uur niet worden gebruikt, treden "Auto wand CLEAN" of "Auto bowl CLEAN" in werking. U hoort dan mogelijk het volgende geluid. "Auto wand CLEAN" : geluid van het reinigen van de spuitarm met "EWATER+" : geluid van het uitschuiven van de spuitarm en het afvoeren van restwater uit het product na de werking van functies "Auto bowl CLEAN" : geluid en werkingsgeluid van het sproeien van EWATER+-nevel op de toiletpot. u U kunt het op "UIT" zetten. (zie hieronder) <Instellen> Druk de knop "Achterwassing" en de knop "Voorwassing" gelijktijdig minstens 10 seconden in. u Elke keer dat de knop langer dan 10 seconden wordt ingedrukt, wordt de instelling "AAN/UIT" omgeschakeld.
	Bij instelling "AAN" Korte pieptoon Instelling voltooid ⇄ Bij instelling "UIT" Lange pieptoon
	Let op: als het op "UIT" staat, kan het effect van het reinigende desinfecterende water afnemen.
	Omdat de lichaamssensor beweging door de muur of deur voor het toilet kan detecteren, kunnen de functies "Automatisch openen/sluiten" en "Auto bowl CLEAN" ervoor zorgen dat de pre-mist wordt gesproeid of het deksel opent, ook als u buiten het toilet bent. u U kunt "Automatisch openen/sluiten" of "Auto bowl CLEAN" ook op "UIT" zetten. (Pagina's 32, 35) u U kunt het detectiebereik van de lichaamssensor wijzigen. (Pagina 43)
	Er kan werkingsgeluid ontstaan door het uitschuiven van de spuitarm om schade door bevriezing te voorkomen door het resterende water in het product af te voeren.
Er zit een zwarte vlek op of rond de toiletpot	Ammoniak in urine kan zwarte vlekken veroorzaken. u Als er urine op de toiletpot of vloer is gespat, veeg dit dan direct af.
Er zit zwart of roze slijm op het oppervlak van de toiletpot	Dit is het gevolg van de groei van schimmelsporen of bacteriën uit de lucht die zich voeden met vuil op de toiletpot. u Reinig met een (niet-schurend) neutraal toiletreinigingsmiddel.
Er zitten waterdruppels op het oppervlak van de toiletpot	Condens ontstaat bij hoge luchtvochtigheid en een groot verschil tussen water- en kamertemperatuur. u Veeg druppels af met een droge doek. (Dit kan ook optreden bij condensbestendige potten wanneer het verschil tussen kamer- en watertemperatuur groter is dan 15°C en de luchtvochtigheid 80% bereikt.)
Het oppervlak van de toiletpot stoot water af of wordt snel vuil *1	Het oppervlak van de toiletpot moet worden gereinigd. u Reinig met een toiletborstel of iets dergelijks met een in de handel verkrijgbaar reinigingsmiddel op basis van zoutzuur of anorganisch zuur. Gebruik voor dagelijkse reiniging een neutraal reinigingsmiddel.
	Staat "Automatisch openen/sluiten" op "UIT"? u Als het op "UIT" staat, werkt de UV-lamp niet wanneer het toiletdeksel open is.
De LED "Power" (oranje) en de LED "Energiebesparing" (oranje) op het hoofdtoestel knipperen	Als de "Power"-LED (oranje) en de "Energiebesparing"-LED (oranje) tegelijk knipperen, is het tijd om de ontkalkingsstand uit te voeren. u Voer de ontkalkingsstand uit. (Pagina's 52-55)
De "Power"-LED (groen) en de "Energiebesparing"-LED (groen) op het hoofdtoestel knipperen	Wordt er ontkalkt? u De LED's knipperen tot het ontkalken is voltooid. (→Pagina's 52-55) u Als de LED's langer dan 100 minuten blijven knipperen, is het ontkalken niet normaal voltooid. Annuleer het ontkalken handmatig.(→Zie "Als de LED's op het hoofdtoestel langer dan 100 minuten knipperen" op pagina 55)
	Als de LED's blijven knipperen u Neem contact op met TOTO Service. (→zie de contactgegevens op de achterkant)

*1 Behalve TCF95180GEU

Specificaties

Onderdeel	TCF95280GEU	TCF95180GEU
Nominale netspanning	AC220-240 V, 50 Hz	
Nominaal vermogen	848-859 W	
Maximaal vermogen	1466-1480 W <Bij watertoevoertemp. van 0 °C>	
Stand-byvermogen	≤ 0,5 W	
Frequentieband	Lichaamssensor: 24,15-24,25 GHz Afstandsbediening: 2405-2480 MHz	
Max. radiofrequent vermogen	Lichaamssensor: 10,0 dBm Afstandsbediening: 1,84 dBm	
Type waterverwarmer	Doorstroomtype	
Lengte netsnoer	0,5 m	
Waterbeschermingsklasse	IPX4	
Toiletpot		
Spoelvolume	Volledig: 4,5 l, Licht: 3,0 l	
Watertoevoersysteem	Inbouwreservoirsysteem	
Spoeltype	TORNADO FLUSH	
Potmodel	Verlengd	
Hoofdtoestel		
Wassen		
Sproeivolume *1	Achterwassing: ca. 0,27-0,43 l/min Zachte achterwassing: ca. 0,27-0,43 l/min Voorwassing: ca. 0,29-0,43 l/min	
Watertemperatuur	Instelbaar: UIT, ca. 30-40 °C	
Verwarmingsvermogen	1200-1428 W	
Beveiliging	Thermische zekering	
Terugstroombeveiliging (terugslagklep)	Luchtspleet (volgens EN1717), vacuümbreker	
Verwarmde zitting		
Oppervlaktetemperatuur	Instelbaar: UIT, ca. 28-36 °C (Auto-energiebesp.: ca. 26 °C, Auto-energiebesp.+: UIT)	
Verwarmingsvermogen	59–70 W	
Beveiliging	Thermische zekering	
Geurverwijdering		
Methode	O 2 -geurverwijdering	
Luchtvolume	Normale stand: ca. 0,09 m 3 /min Krachtige stand: ca. 0,16 m 3 /min	
Stroomverbruik	Normale stand: ca. 1,6 W Krachtige stand: ca. 4,0 W	
Warmeluchtdroger		
Warmeluchttemperatuur *2	Instelbaar: ca. 35-60 °C	
Luchtvolume	Ca. 0,25 m 3 /min	
Verwarmingsvermogen	261–310 W	
Beveiliging	Thermische zekering	
Waterdruk van de toevoer	Min. vereiste waterdruk: 0,1 MPa <dyn.>, Max. waterdruk: 1,0 MPa <stat.>	
Temperatuur watertoevoer	0-35 °C	
Omgevingstemperatuur tijdens gebruik	0-40 °C	
Afmetingen	B 449 mm x D 675 mm x H 447 mm	
Gewicht	Ca. 45 kg (hoofdtoestel: ca. 9 kg, toiletpot: ca. 36 kg)	

*1 Bij 0,20 MPa (dynamische) waterdruk *2 Temperatuur rond de warmeluchtuitlaat, gemeten door TOTO.

Vereenvoudigde EU-conformiteitsverklaring TOTO Europe GmbH verklaart hierbij dat dit product voldoet aan Richtlijn 2014/53/EU. De volledige tekst van de EU-conformiteitsverklaring is beschikbaar op het volgende internetadres: eu.toto.com

Vereenvoudigde UK-conformiteitsverklaring TOTO Europe GmbH verklaart hierbij dat dit product voldoet aan de Radio Equipment Regulations 2017. De volledige tekst van de UK-conformiteitsverklaring is beschikbaar op het volgende internetadres: eu.toto.com

Dit product is beschikbaar in de volgende landen. Duitsland, Verenigd Koninkrijk, Frankrijk, Oostenrijk, Zwitserland, Italië, Nederland, België, Luxemburg, Denemarken en Ierland.

Veiligheidsrichtlijnen

Een toiletzitting met warmwaterreiniging is een elektrisch apparaat.

Doorgebruiken na een storing of gebruik na het verstrijken van de levensduur kan de elektrische onderdelen aantasten, rook veroorzaken of tot brand leiden.

Voor veilig gebruik van de toiletzitting met warmwaterreiniging



Merkt u een afwijking aan het product op, stop dan met het gebruik en neem contact op met de installateur, de verkoper of het contact op de achterkant van deze handleiding.

(Een beschadigd product kan brand, een elektrische schok of wateroverlast op de vloer veroorzaken.)

Schakel de stroom onmiddellijk uit en sluit de afsluiter. .

Garantie

FABRIEKSGARANTIE VAN TOTO EUROPE GMBH

1. De garantie van TOTO Europe GmbH TOTO Europe GmbH (hierna "TOTO") geeft een garantie dat de producten die zij op de markt brengt bij normaal gebruik en onderhoud gedurende een periode van twee jaar vanaf de aankoopdatum vrij zijn van fabricagefouten. Deze garantie geldt alleen voor eindconsumenten. "Eindconsument" in de zin van deze garantie is elke natuurlijke persoon die een rechtshandeling heeft verricht voor een doel dat niet aan zijn commerciële of beroepsmatige activiteit kan worden toegerekend en die het product niet aan derden wil verkopen. Deze garantie laat de contractuele of wettelijke rechten van de eindconsument jegens de betrokken verkoper en de wettelijke rechten van de eindconsument jegens de producent van het product onverlet. Uitgevoerde reparaties die door TOTO zijn goedgekeurd, of een vervanging van producten of productonderdelen, leiden niet tot verlenging van de garantieperiode en ook niet tot een nieuw begin van de garantieperiode, ook niet voor zover deze garantievoorwaarden bij het vervangende product zijn gevoegd.

2. Garantie TOTO geeft een garantie dat de TOTO-producten vrij zijn van fabricagefouten. De beoordeling of een product defect is, is gebaseerd op de stand van de techniek op het moment van fabricage. De verplichtingen van TOTO op grond van deze garantie zijn, naar keuze van TOTO, beperkt tot reparatie of vervanging van producten of productonderdelen die door TOTO als defect worden beschouwd, op voorwaarde dat deze producten zijn geïnstalleerd en gebruikt volgens de bij het product geleverde gebruiksaanwijzing en met inachtneming van alle erkende eisen aan vakkundige installatie. TOTO behoudt zich het recht voor om de onderzoeken uit te voeren die nodig lijken om de oorzaak van het defect vast te stellen. TOTO brengt de eindconsument geen kosten in rekening voor reparatie, producten of productonderdelen in het kader van reparaties die onder de garantie vallen, of voor producten die onder de garantie worden vervangen.

3. Voorwaarden voor het in werking treden van de garantie De factuur moet aan TOTO beschikbaar worden gesteld, bijvoorbeeld als kopie, met vermelding van de aankoopdatum, het factuurnummer, de naam en het adres van de eindconsument en de naam en het adres van de verkoper, wil een garantieclaim geldig zijn. TOTO kan de eindconsument vragen foto's te leveren die de schade en/of het type aansluitingen op het elektriciteitsnet of op de leidingen voor leiding- en bedrijfswater tonen. Voor zover TOTO dit vraagt, moeten zulke foto's ook worden overlegd om de garantie geldig te maken. Een claim op basis van deze garantie veronderstelt dat de producten waarvoor een gebrek is gemeld, correct zijn geïnstalleerd en gebruikt en in overeenstemming met de instructies die TOTO bij het product levert, en dat daarbij de toepasselijke wetten en andere wettelijke bepalingen in acht zijn genomen. Beweert de eindconsument dat het gekochte product defect is, dan moet hij bij aankoop via een installateur contact opnemen met die installateur. In alle andere gevallen kan de eindconsument contact opnemen met zijn verkoper, een door TOTO erkend servicecentrum, of met TOTO zelf. Het gebrek moet binnen een redelijk korte termijn nadat het is vastgesteld worden gemeld, uiterlijk echter vóór het verstrijken van de garantie.

4. Uitsluiting van garantie Deze garantie geldt niet voor het volgende: a) Schade of verlies als gevolg van brand, aardbeving, overstroming, storm of andere gevallen van overmacht, emissies, gasschade (waterstofsulfide), schade door zout of abnormale spanning, b) Schade of verlies als gevolg van installatie die niet voldoet aan de gebruiksvoorwaarden of aan de erkende eisen aan vakkundige installatie; onjuist, verkeerd of ongepast gebruik of het niet naleven van de TOTO-gebruiksvoorwaarden of etiketten op het product, of onjuist onderhoud van het product in strijd met de gebruiksvoorwaarden, c) Schade of verlies als gevolg van het wijzigen, demonteren of vernietigen van het product, d) Schade of verlies als gevolg van bezinksel of vreemde voorwerpen in het watersysteem, e) Schade of verlies als gevolg van de waterkwaliteit in de regio waar het product wordt gebruikt, f) Schade of verlies als gevolg van verplaatsing na installatie of door een schadelijke omgeving, g) Schade of verlies veroorzaakt door omstandigheden die geen verband houden met het product zelf, bijvoorbeeld door ingrepen in de bouwconstructie, h) Schade of verlies veroorzaakt door beten van dieren of insecten, zoals muizen, of resten van dode dieren of insecten, i) Schade of verlies als gevolg van bevriezing van het product, j) Schade of verlies als gevolg van een onjuiste energievoorziening die qua spanning, frequentie of smeltveiligheden niet voldoet aan de wettelijke eisen voor stroomvoorziening in een huishouden, of elektromagnetische golven die buiten het product worden veroorzaakt, zoals door stroomleidingen en randapparatuur, k) Schade of verlies als gevolg van het aanbrengen van het product in bewegende voertuigen zoals auto's en schepen, l) Schade of verlies als gevolg van het gebruik van batterijen enz., m) Schade of verlies als gevolg van slijtage van onderdelen die dagelijks onderhoud vragen (bijv. geurfilter, waterafvoerplug), n) Als bij reparatie of onderhoud van het product andere dan originele TOTO-reserveonderdelen zijn gebruikt, o) Het defect is veroorzaakt door het transport of de installatie van het product,

Garantie

p) Het product is een demonstratieproduct/showroomproduct/voormalig demonstratieproduct/voormalig showroomproduct, q) Als verbruiksartikelen (bijv. filters, filterpatronen of batterijen) of materialen die aan gebruikelijke slijtage onderhevig zijn (zoals afdichtingen of slangen) zijn aangetast, r) Als het defect is veroorzaakt door het breken van breekbare onderdelen (bijv. sensorvensters of kleine kleppen), s) Als het defect toe te schrijven is aan het feit dat de schade aan het product opzettelijk of door grove nalatigheid is veroorzaakt door de eindconsument of een derde.

In elk afzonderlijk geval beoordeelt TOTO of de eindconsument recht heeft op garantie. Beschouwt TOTO de ingeroepen claim als gerechtvaardigd en onderzoekt zij daarom het betrokken product, en blijkt vervolgens dat het product niet defect was of dat er geen garantieclaim van toepassing was, dan behoudt TOTO zich het recht voor de eindconsument de kosten in rekening te brengen die ontstaan door een bezoek van TOTO, of van een door TOTO ingeschakeld bedrijf, bij de eindconsument en door de verrichte of beoogde diensten. Kan de eindconsument aantonen dat hij redelijkerwijs niet kon weten dat niet aan de voorwaarden voor een claim was voldaan, dan brengt TOTO zijn bezoek aan de eindconsument en de verrichte of beoogde diensten niet in rekening. Herstelt TOTO het gebrek niet op grond van de garantie, dan brengt TOTO de eindconsument de werkelijk gemaakte kosten in rekening (materiaal, arbeid en reiskosten). Meent de eindconsument dat hij op grond van andere garanties aanvullende claims heeft, dan moet hij de waarschijnlijke geldigheid van zijn claim aantonen en beoordeelt TOTO die claims.

5. Geografisch bereik van de garantie Deze garantie is uitsluitend geldig in de Europese Unie, het Verenigd Koninkrijk, Zwitserland en Turkije. Wordt een product geïnstalleerd op een geografische locatie waar TOTO geen verkooporganisatie of distributiepartner heeft, dan moet de eindconsument, ter beoordeling van de gebeurtenis die de garantie in werking stelt, een installatiebedrijf voorstellen dat aan vergelijkbare kwaliteitseisen voldoet.
6. Toepasselijk recht Op deze garantie is het recht van de Bondsrepubliek Duitsland van toepassing, met uitzondering van de voorschriften over toepassing van internationaal privaatrecht en het VN-Koopverdrag.

DEZE SCHRIFTELIJKE GARANTIE IS DE ENIGE GARANTIE DIE TOTO GEEFT. REPARATIE OF VERVANGING ZOALS BEPAALD IN DEZE GARANTIE IS HET ENIGE RECHTSMIDDEL DAT DE EINDCONSUMENTEN TER BESCHIKKING STAAT. TOTO IS NIET VERANTWOORDELIJK VOOR HET MISSEN VAN HET GEBRUIK VAN HET PRODUCT OF VOOR ANDERE INCIDENTELE, BIJZONDERE OF GEVOLGSCHADE OF KOSTEN DIE DE KOPER MAAKT, OF VOOR ARBEID OF ANDERE KOSTEN VOOR INSTALLATIE OF VERWIJDERING, KOSTEN VAN REPARATIES DOOR ANDEREN, OF ANDERE KOSTEN DIE NIET UITDRUKKELIJK HIERBOVEN ZIJN GENOEMD.

TOTO Europe GmbH Zollhof 2
40221 Düsseldorf Duitsland

Belangrijke gebruikersinformatie



Wilt u dit product afdanken, meng het dan niet met het gewone huishoudelijk afval.

Voer dit product op de juiste wijze af volgens de wetten en voorschriften van uw land.

Voer gebruikte batterijen op de juiste wijze af. Gooi ze niet weg met het gewone huishoudelijk afval.